



N° 63-007-XIF au catalogue

# Ventes de véhicules automobiles neufs

Novembre 2005



Statistique  
Canada

Statistics  
Canada

Canada

## Comment obtenir d'autres renseignements

Toute demande de renseignements au sujet du présent produit ou au sujet de statistiques ou de services connexes doit être adressée à : Section du marketing et service à la clientèle, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (téléphone : (613) 951-3549).

Pour obtenir des informations sur l'ensemble des données de Statistique Canada qui sont disponibles, veuillez composer l'un des numéros sans frais suivants. Vous pouvez également communiquer avec nous par courriel ou visiter notre site Web.

Service national de renseignements **1 800 263-1136**

Service national d'appareils de télécommunication pour les malentendants **1 800 363-7629**

Renseignements concernant le Programme des bibliothèques de dépôt **1 800 700-1033**

Télécopieur pour le Programme des bibliothèques de dépôt **1 800 889-9734**

Renseignements par courriel ***infostats@statcan.ca***

Site Web ***www.statcan.ca***

## Renseignements sur les commandes et les abonnements

Le produit n° 63-007-XIF au catalogue est publié de façon mensuelle sous forme électronique dans le site Internet de Statistique Canada au prix de 14 \$CAN l'exemplaire (PDF) et de 133 \$CAN pour un abonnement annuel (HTML). Les utilisateurs peuvent obtenir des exemplaires à ***www.statcan.ca***, sous la rubrique Produits et services.

## Normes de service au public

Statistique Canada s'engage à fournir à ses clients des services rapides, fiables et courtois, et ce, dans la langue officielle de leur choix. À cet égard, notre organisme s'est doté de *normes de service à la clientèle* qui doivent être observées par les employés lorsqu'ils offrent des services à la clientèle. Pour obtenir une copie de ces normes de service, veuillez communiquer avec Statistique Canada au numéro sans frais 1 800 263-1136. Les normes de services sont aussi publiées sur ***www.statcan.ca*** sous À propos de Statistique Canada > Offrir des services aux Canadiens.



Statistique Canada  
Section du marketing et service à la clientèle

# Ventes de véhicules automobiles neufs

Novembre 2005

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada

© Ministre de l'Industrie, 2006

Tous droits réservés. L'utilisation de ce produit est limitée au détenteur de licence et à ses employés. Le produit ne peut être reproduit et transmis à des personnes ou organisations à l'extérieur de l'organisme du détenteur de licence.

Des droits raisonnables d'utilisation du contenu de ce produit sont accordés seulement à des fins de recherche personnelle, organisationnelle ou de politique gouvernementale ou à des fins éducatives. Cette permission comprend l'utilisation du contenu dans des analyses et dans la communication de résultats et conclusions de ces analyses, y compris la citation de quantités limitées de renseignements complémentaires extraits du produit de données dans ces documents. Cette documentation doit servir à des fins non commerciales seulement. Si c'est le cas, la source des données doit être citée comme suit : Source (ou « Adapté de », s'il y a lieu) : Statistique Canada, nom du produit, numéro au catalogue, volume et numéro, période de référence et page(s). Autrement, les utilisateurs doivent d'abord demander la permission écrite aux Services d'octroi de licences, Division du marketing, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada, K1A 0T6.

Janvier 2006

N° 63-007-XIF au catalogue, vol. 77, n° 11

ISSN 1710-3894

Périodicité : mensuelle

Ottawa

This publication is available in English upon request (Catalogue no. 63-007-XIE).

---

## **Note de reconnaissance**

*Le succès du système statistique du Canada repose sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada et la population, les entreprises, les administrations canadiennes et les autres organismes. Sans cette collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible de produire des statistiques précises et actuelles.*

# Informations pour l'utilisateur

---

## Signes conventionnels

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada :

- . indisponible pour toute période de référence
- .. indisponible pour une période de référence précise
- ... n'ayant pas lieu de figurer
- 0 zéro absolu ou valeur arrondie à zéro
- 0<sup>s</sup> valeur arrondie à 0 (zéro) là où il y a une distinction importante entre le zéro absolu et la valeur arrondie
- p provisoire
- r rectifié
- x confidentiel en vertu des dispositions de la *Loi sur la statistique*
- E à utiliser avec prudence
- F trop peu fiable pour être publié

## Nota

Les chiffres ayant été arrondis, les totaux ne correspondent pas toujours.

## Remerciements

Cette publication a été rédigée sous la direction de :

- **R. Evans**, directeur, Division de la statistique du commerce
- **S. Grenier**, chef des enquêtes infra-annuelles sur le commerce de détail, division de la statistique du commerce
- **E. Cryderman**, analyste, Section des enquêtes infra-annuelles sur le commerce de détail, Division de la statistique du commerce

# Table des matières

---

<b>Faits saillants</b>	<b>5</b>
<b>Analyse – Novembre 2005</b>	<b>6</b>
Les camions continuent de s'imposer comme le moteur de l'activité	6
La Colombie-Britannique est à contre-courant	7
<b>Produits connexes</b>	<b>10</b>
<b>Tableaux statistiques</b>	
<b>1 Ventes mensuelles de véhicules automobiles neufs, par genre et par origine</b>	<b>12</b>
1-1 en nombre d'unités	12
1-2 en dollars	14
<b>2 Prix moyens mensuels des voitures particulières, selon l'origine</b>	<b>16</b>
<b>3 Parts de marché des ventes de voitures particulières neuves (nombre d'unités), mensuel, selon l'origine, Canada</b>	<b>17</b>
<b>4 Ventes de véhicules automobiles neufs, par genre, origine et province, en nombre d'unités et en dollars, Novembre</b>	<b>18</b>
<b>5 Ventes de véhicules automobiles neufs, chiffres cumulatifs, par genre, origine et province</b>	<b>20</b>
5-1 nombre d'unités, janvier à novembre	20
5-2 en dollars, janvier à novembre	22
<b>6 Ventes annuelles de véhicules automobiles neufs, selon le genre et l'origine, en nombre d'unités et en dollars, Canada</b>	<b>24</b>
<b>7 Canada, ventes mensuelles de véhicules automobiles neufs, en nombre d'unités, selon le genre et l'origine, désaisonnalisées</b>	<b>25</b>
<b>8 Ventes mensuelles de véhicules automobiles neufs, en nombre d'unités, par province, désaisonnalisées</b>	<b>26</b>
<b>Définitions</b>	<b>28</b>
<b>Appendice</b>	
<b>I. Champ de l'enquête</b>	<b>29</b>
<b>II. Répertoire des constructeurs nord-américains de véhicules automobiles</b>	<b>32</b>

## Table des matières – suite

### Graphiques

1.	Ventes mensuelles de véhicules automobiles neufs, désaisonnalisées, en nombre d'unités, 2002-2005	6
2.	Ventes de voitures particulières neuves, désaisonnalisées, en nombre d'unités, 2002-2005	8
3.	Ventes de camions, de fourgonnettes et d'autobus, désaisonnalisées, en nombre d'unités, 2002-2005	8
4.	Répartition mensuelle du marché canadien de l'automobile (de voitures particulières) selon leur origine, 2002-2005	8
5.	Chiffres cumulatifs des ventes de voitures particulières neuves, selon leur origine, en nombre d'unités, 2003-2005	9

## Faits saillants

---

### Novembre 2005

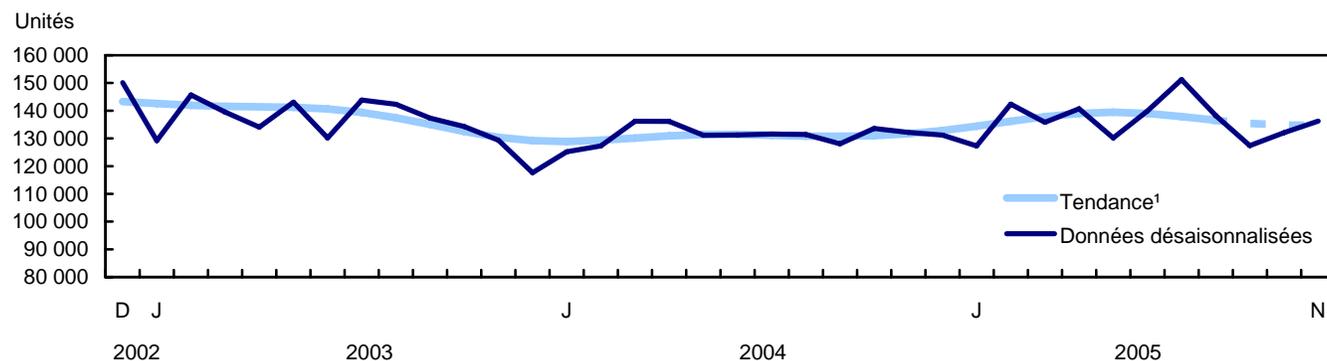
En novembre, les ventes de véhicules automobiles neufs ont continué de se redresser, ces dernières ayant crû de 3,1 %. Les concessionnaires ont vendu 136 226 véhicules neufs en novembre, soit une augmentation d'environ 4 200 véhicules par rapport au mois précédent.

## Analyse – Novembre 2005

En novembre, les ventes de véhicules automobiles neufs ont continué de se redresser, ces dernières ayant crû de 3,1 %. Les concessionnaires ont vendu 136 226 véhicules neufs en novembre, soit une augmentation d'environ 4 200 véhicules par rapport au mois précédent.

### Graphique 1

#### Ventes mensuelles de véhicules automobiles neufs, désaisonnalisées, en nombre d'unités, 2002-2005



1. Les tendances représentent les données désaisonnalisées lissées.

Les ventes de véhicules automobiles neufs ont amorcé une tendance à la hausse au début de 2005. Elles ont atteint un sommet pendant l'été, puis se sont mises à fléchir à la suite du retrait progressif des programmes de rabais normalement réservés aux employés et d'autres programmes de stimulation des ventes à l'automne. Malgré deux mois consécutifs de croissance modérée, en octobre et en novembre, le nombre de véhicules neufs vendus dans l'ensemble du pays vient de retourner à un chiffre mensuel plus représentatif des niveaux historiques récents. En 2004, les ventes de véhicules automobiles neufs étaient demeurées relativement stables, après une série de hausses en début d'année.

Selon les chiffres provisoires de l'industrie automobile, le nombre de véhicules neufs vendus en décembre est demeuré pratiquement inchangé par rapport à novembre.

### Les camions continuent de s'imposer comme le moteur de l'activité

Bien que les ventes de voitures et les ventes de camions aient emprunté des voies opposées en novembre, les camions (comprenant les mini-fourgonnettes, les véhicules utilitaires sport, les camions légers et lourds, les fourgonnettes et les autobus) ont continué d'être le facteur déterminant de la direction et de la vigueur des ventes de véhicules automobiles neufs au Canada durant les six derniers mois.

### Note aux lecteurs

Toutes les données du présent communiqué sont désaisonnalisées.

Les **voitures particulières** comprennent les voitures utilisées à des fins personnelles et commerciales (comme les taxis ou les voitures de location). Les **camions** comprennent les mini-fourgonnettes, les véhicules utilitaires sport, les camions légers et lourds, les fourgonnettes et les autobus.

Les **véhicules automobiles neufs de construction nord-américaine** comprennent les véhicules construits ou assemblés au Canada, aux États-Unis ou au Mexique. Tous les autres véhicules automobiles neufs sont considérés comme étant construits outre-mer.

Pour des raisons de confidentialité, le Yukon, les Territoires du Nord-Ouest et le Nunavut sont inclus dans la Colombie-Britannique.

L'Enquête sur les ventes de véhicules automobiles neufs est compilée sur la base des données obtenues auprès des constructeurs d'automobiles ainsi que des importateurs de véhicules automobiles neufs. Ces résultats peuvent être différents de ceux qu'on obtiendrait directement des concessionnaires, en raison de différences possibles dans la tenue de dossiers.

En novembre, les ventes de camions ont grimpé de 8,1 %, dans le sillage d'une hausse du même ordre en octobre. Les ventes ont visé 66 349 véhicules en novembre et ont atteint ainsi, pour la première fois depuis l'été, un niveau supérieur à la moyenne mensuelle de 2005. Les ventes de camions avaient dégringolé en août et en septembre, vraisemblablement en raison à la fois de la flambée des prix de l'essence et de la suppression des programmes de stimulation des ventes.

La contraction des ventes de 1,2 % en novembre a fait passer le nombre de voitures vendues sous la barre des 70 000 pour la première fois depuis mai 2005. Comme dans le cas des camions, les ventes de voitures particulières ont atteint un sommet en juillet. Cependant, elles ont affiché, au cours des mois subséquents, des fluctuations nettement moins marquées que les ventes de camions. Les ventes de voitures construites en Amérique du Nord se sont repliées de 3,0 % en novembre, alors que celles de voitures construites outre-mer ont progressé de 2,8 %.

Jusqu'à l'été dernier, les ventes de voitures et de camions avaient maintenu leur tendance à la hausse en 2005, malgré de fortes fluctuations. Cependant, au cours des derniers mois, les ventes de voitures particulières et de camions ont diminué légèrement, bien que les ventes de camions aient subi des variations beaucoup plus importantes. En 2004, les ventes étaient demeurées relativement stables pour les voitures et les camions, à la suite de quelques hausses assez considérables au début de l'année.

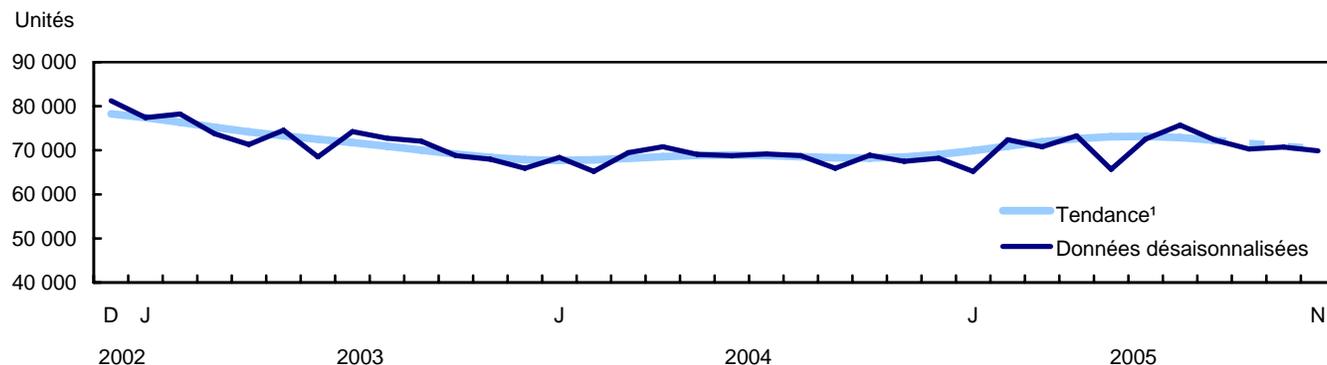
### La Colombie-Britannique est à contre-courant

Sept des dix provinces ont affiché une augmentation de leurs ventes en novembre. Si on considère les variations en pourcentage, les hausses les plus marquées ont été observées à l'Île-du-Prince-Édouard (+27,5 %), en Saskatchewan (+13,3 %) et à Terre-Neuve-et-Labrador (+11,3 %). Toutefois, le Québec (+4,7 %) et l'Ontario (+3,9 %) se sont classés en tête de liste en novembre pour ce qui est du nombre de véhicules vendus. Les ventes au Nouveau-Brunswick et au Manitoba ont peu varié en novembre.

La région formée de la Colombie-Britannique et des territoires est la seule ayant accusé un recul important en novembre (-3,4 %, ou quelque 500 véhicules vendus de moins). Les ventes dans cette région se sont effondrées au cours des trois derniers mois et ne s'étaient que légèrement redressées pendant l'été au moment où la plupart des autres provinces connaissaient une forte poussée à ce chapitre. En dépit de la mollesse des ventes de véhicules automobiles, l'économie de la Colombie-Britannique reste vigoureuse, le taux de chômage de la province ayant atteint, en novembre, son niveau le plus bas depuis trois décennies.

**Graphique 2**

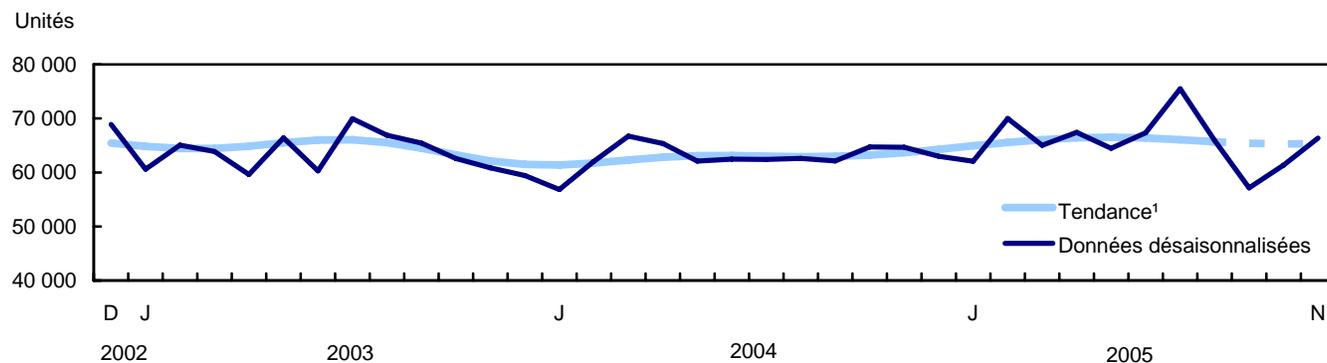
**Ventes de voitures particulières neuves, désaisonnalisées, en nombre d'unités, 2002-2005**



1. Les tendances représentent les données désaisonnalisées lissées.

**Graphique 3**

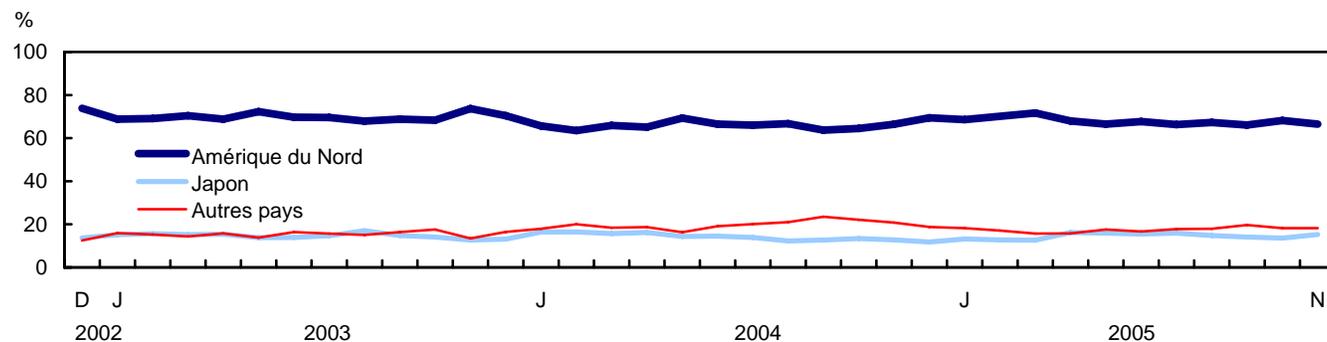
**Ventes de camions, de fourgonnettes et d'autobus, désaisonnalisées, en nombre d'unités, 2002-2005**



1. Les tendances représentent les données désaisonnalisées lissées.

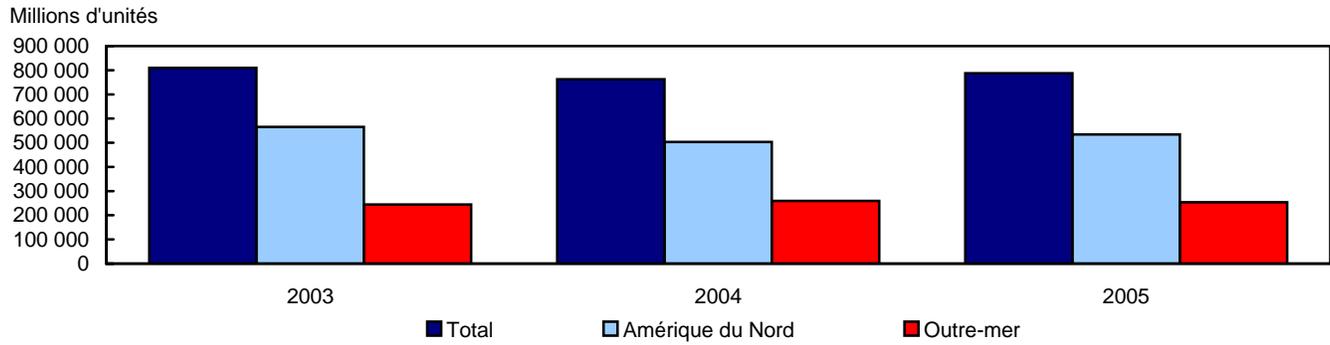
**Graphique 4**

**Répartition mensuelle du marché canadien de l'automobile (de voitures particulières) selon leur origine, 2002-2005**



Graphique 5

Chiffres cumulatifs des ventes de voitures particulières neuves, selon leur origine, en nombre d'unités, 2003-2005  
Janvier à novembre



## Produits connexes

---

### Choisis parmi les publications de Statistique Canada

---

63-005-X	Commerce de détail
63-210-X	Magasins de détail à succursales et les grands magasins
63-236-X	Commerces de gros et de détail au Canada
63-541-X	Enquête sur les marchandises vendues au détail, 1989
63F0006X	Facteurs de désaisonnalisation de ventes de véhicules automobiles neufs

---

### Choisis parmi les tableaux de CANSIM de Statistique Canada

---

079-0001	Ventes de véhicules automobiles neufs, Canada, provinces et territoires
079-0002	Autres estimations des ventes de véhicules automobiles neufs, Canada, provinces et territoires

---

### Choisis parmi les enquêtes de Statistique Canada

---

2402	Enquête sur les ventes de véhicules automobiles neufs
------	---

---

### Choisis parmi les tableaux du Canada en statistiques de Statistique Canada

---

- *Ventes de véhicules automobiles neufs, par provinces (mensuel)*
- *Indicateurs économiques, par province et territoire (mensuel et trimestriel)*
- *Ventes de véhicules automobiles neufs*
- *Ventes de véhicules automobiles neufs, par provinces*

## **Tableaux statistiques**

---

---

Tableau 1-1

Ventes mensuelles de véhicules automobiles neufs, par genre et par origine en nombre d'unités

	Total véhicules automobiles neufs		Voitures particulières							
	Unités	Variation année/année	Amérique du Nord		Japon		Autres pays		Total	
			Unités	Variation année/année	Unités	Variation année/année	Unités	Variation année/année	Unités	Variation année/année
	nbre.	%	nbre.	%	nbre.	%	nbre.	%	nbre.	%
<b>2003</b>										
Janvier	95 477	-14,8	34 345	-17,9	7 602	6,3	7 943	8,9	49 890	-11,3
Février	105 391	1,4	37 734	1,8	8 533	12,9	8 371	5,1	54 638	3,9
Mars	148 922	-0,9	55 863	-3,6	12 065	2,9	11 457	0,2	79 385	-2,1
Avril	152 967	-8,7	59 729	-9,5	13 339	-13,3	13 725	-1,3	86 793	-8,9
Mai	185 419	-0,5	74 880	1,1	14 309	-18,6	14 318	-3,5	103 507	-2,8
Juin	149 816	-11,0	55 824	-11,3	11 164	-17,8	13 098	-5,6	80 086	-11,4
Juillet	148 957	5,6	54 580	3,0	11 539	-4,4	12 269	-11,8	78 388	-0,7
Août	145 108	-3,8	52 954	-8,0	13 297	-2,9	11 762	-11,2	78 013	-7,7
Septembre	141 988	-1,6	50 433	-7,9	10 830	-13,6	12 023	1,8	73 286	-7,4
Octobre	124 427	-9,8	44 518	-10,6	9 224	-32,1	11 484	-1,7	65 226	-13,1
Novembre	115 126	-9,5	44 653	1,0	7 718	-23,3	8 185	-18,6	60 556	-5,9
Décembre	112 870	-21,2	39 213	-24,7	7 288	-24,4	9 206	4,8	55 707	-21,0
<b>Total Année</b>	<b>1 626 468</b>	<b>-6,2</b>	<b>604 726</b>	<b>-7,2</b>	<b>126 908</b>	<b>-12,2</b>	<b>133 841</b>	<b>-3,6</b>	<b>865 475</b>	<b>-7,4</b>
<b>2004</b>										
Janvier	85 238	-10,7	28 346	-17,5	7 074	-6,9	7 722	-2,8	43 142	-13,5
Février	94 777	-10,1	29 238	-22,5	7 608	-10,8	9 183	9,7	46 029	-15,8
Mars	149 605	0,5	49 796	-10,9	11 871	-1,6	13 884	21,2	75 551	-4,8
Avril	160 195	4,7	56 417	-5,5	14 007	5,0	16 217	18,2	86 641	-0,2
Mai	166 136	-10,4	64 701	-13,6	13 456	-6,0	15 171	6,0	93 328	-9,8
Juin	154 134	2,9	53 326	-4,5	11 601	3,9	15 310	16,9	80 237	0,2
Juillet	136 563	-8,3	47 867	-12,3	10 122	-12,3	14 581	18,8	72 570	-7,4
Août	136 187	-6,1	49 312	-6,9	9 085	-31,7	15 546	32,2	73 943	-5,2
Septembre	130 699	-8,0	42 539	-15,7	8 504	-21,5	15 686	30,5	66 729	-8,9
Octobre	123 552	-0,7	41 187	-7,5	8 580	-7,0	14 131	23,0	63 898	-2,0
Novembre	120 287	4,5	40 157	-10,1	7 709	-0,1	12 596	53,9	60 462	-0,2
Décembre	117 822	4,4	39 928	1,8	6 809	-6,6	10 836	17,7	57 573	3,3
<b>Total Année</b>	<b>1 575 195</b>	<b>-3,2</b>	<b>542 814</b>	<b>-10,2</b>	<b>116 426</b>	<b>-8,3</b>	<b>160 863</b>	<b>20,2</b>	<b>820 103</b>	<b>-5,2</b>
<b>2005</b>										
Janvier	82 019	-3,8	27 144	-4,2	5 222	-26,2	7 178	-7,0	39 544	-8,3
Février	106 064	11,9	35 421	21,1	6 488	-14,7	8 650	-5,8	50 559	9,8
Mars	148 296	-0,9	54 630	9,7	9 576	-19,3	11 991	-13,6	76 197	0,9
Avril	167 441	4,5	62 166	10,2	14 823	5,8	14 406	-11,2	91 395	5,5
Mai	161 865	-2,6	58 678	-9,3	14 029	4,3	15 550	2,5	88 257	-5,4
Juin	166 024	7,7	57 953	8,7	13 309	14,7	14 337	-6,4	85 599	6,7
Juillet	158 796	16,3	53 318	11,4	12 749	26,0	14 345	-1,6	80 412	10,8
Août	146 862	7,8	53 168	7,8	11 710	28,9	14 139	-9,1	79 017	6,9
Septembre	128 431	-1,7	46 500	9,3	9 927	16,7	13 878	-11,5	70 305	5,4
Octobre	118 993	-3,7	43 844	6,5	8 739	1,9	11 666	-17,4	64 249	0,5
Novembre	124 111	3,2	41 318	2,9	9 508	23,3	11 287	-10,4	62 113	2,7

Voir les notes à la fin du tableau.

Tableau 1-1 – suite

## Ventes mensuelles de véhicules automobiles neufs, par genre et par origine en nombre d'unités

	Total véhicules automobiles neufs		Camions <sup>1</sup>				Total	
	Unités	Variation année/année	Amérique du Nord		Outre-mer		Unités	Variation année/année
			Unités	Variation année/année	Unités	Variation année/année		
	nbre.	%	nbre.	%	nbre.	%	nbre.	%
<b>2003</b>								
Janvier	95 477	-14,8	39 097	-19,9	6 490	-7,7	45 587	-18,4
Février	105 391	1,4	43 530	-4,3	7 223	21,8	50 753	-1,2
Mars	148 922	-0,9	60 318	-2,1	9 219	22,5	69 537	0,5
Avril	152 967	-8,7	56 539	-11,4	9 635	13,8	66 174	-8,4
Mai	185 419	-0,5	71 005	0,2	10 907	21,4	81 912	2,6
Juin	149 816	-11,0	60 493	-12,3	9 237	3,7	69 730	-10,5
Juillet	148 957	5,6	60 228	12,7	10 341	19,2	70 569	13,6
Août	145 108	-3,8	57 732	0,5	9 363	5,3	67 095	1,1
Septembre	141 988	-1,6	59 257	4,2	9 445	13,6	68 702	5,4
Octobre	124 427	-9,8	49 342	-7,7	9 859	5,1	59 201	-5,8
Novembre	115 126	-9,5	46 522	-13,8	8 048	-9,9	54 570	-13,2
Décembre	112 870	-21,2	50 073	-21,9	7 090	-18,5	57 163	-21,5
<b>Total Année</b>	<b>1 626 468</b>	<b>-6,2</b>	<b>654 136</b>	<b>-6,4</b>	<b>106 857</b>	<b>7,1</b>	<b>760 993</b>	<b>-4,7</b>
<b>2004</b>								
Janvier	85 238	-10,7	36 140	-7,6	5 956	-8,2	42 096	-7,7
Février	94 777	-10,1	42 613	-2,1	6 135	-15,1	48 748	-4,0
Mars	149 605	0,5	65 535	8,6	8 519	-7,6	74 054	6,5
Avril	160 195	4,7	64 616	14,3	8 938	-7,2	73 554	11,2
Mai	166 136	-10,4	64 043	-9,8	8 765	-19,6	72 808	-11,1
Juin	154 134	2,9	65 041	7,5	8 856	-4,1	73 897	6,0
Juillet	136 563	-8,3	54 632	-9,3	9 361	-9,5	63 993	-9,3
Août	136 187	-6,1	52 498	-9,1	9 746	4,1	62 244	-7,2
Septembre	130 699	-8,0	54 338	-8,3	9 632	2,0	63 970	-6,9
Octobre	123 552	-0,7	51 064	3,5	8 590	-12,9	59 654	0,8
Novembre	120 287	4,5	51 581	10,9	8 244	2,4	59 825	9,6
Décembre	117 822	4,4	51 536	2,9	8 713	22,9	60 249	5,4
<b>Total Année</b>	<b>1 575 195</b>	<b>-3,2</b>	<b>653 637</b>	<b>-0,1</b>	<b>101 455</b>	<b>-5,1</b>	<b>755 092</b>	<b>-0,8</b>
<b>2005</b>								
Janvier	82 019	-3,8	36 460	0,9	6 015	-1,0	42 475	0,9
Février	106 064	11,9	48 151	13,0	7 354	19,9	55 505	13,9
Mars	148 296	-0,9	62 010	-5,4	10 089	18,4	72 099	-2,6
Avril	167 441	4,5	65 425	1,3	10 621	18,8	76 046	3,4
Mai	161 865	-2,6	63 273	-1,2	10 335	17,9	73 608	1,1
Juin	166 024	7,7	69 913	7,5	10 512	18,7	80 425	8,8
Juillet	158 796	16,3	67 772	24,1	10 612	13,4	78 384	22,5
Août	146 862	7,8	56 869	8,3	10 976	12,6	67 845	9,0
Septembre	128 431	-1,7	49 301	-9,3	8 825	-8,4	58 126	-9,1
Octobre	118 993	-3,7	45 897	-10,1	8 847	3,0	54 744	-8,2
Novembre	124 111	3,2	53 478	3,7	8 520	3,3	61 998	3,6
<b>Total Année</b>								

1. Les camions comprennent les mini-fourgonnettes, les véhicules utilitaires à caractère sportif, les camions légers et lourds, les fourgonnettes et les autobus.

**Nota :** Les pourcentages indiquent la variation d'une année à l'autre.

Tableau 1-2

Ventes mensuelles de véhicules automobiles neufs, par genre et par origine en dollars

	Total véhicules automobiles neufs		Voitures particulières							
	Unités	Variation année/année	Amérique du Nord		Japon		Autres pays		Total	
			Unités	Variation année/année	Unités	Variation année/année	Unités	Variation année/année	Unités	Variation année/année
	\$'000	%	\$'000	%	\$'000	%	\$'000	%	\$'000	%
<b>2003</b>										
Janvier	2 941 847	-13,8	824 784	-17,8	178 744	2,8	238 493	10,0	1 242 022	-10,9
Février	3 276 166	3,2	901 436	3,4	204 027	8,8	254 185	6,6	1 359 649	4,8
Mars	4 619 716	2,6	1 342 055	-1,9	287 456	-0,7	354 970	-2,0	1 984 481	-1,7
Avril	4 671 934	-5,5	1 447 359	-7,7	319 616	-14,5	423 686	-1,0	2 190 662	-7,6
Mai	5 551 388	1,6	1 808 156	2,7	344 754	-16,7	438 653	-1,7	2 591 563	-1,1
Juin	4 596 710	-8,7	1 352 584	-10,9	270 678	-16,9	394 456	-6,8	2 017 718	-11,0
Juillet	4 570 411	8,9	1 305 259	3,5	264 556	-9,2	349 578	-10,9	1 919 393	-1,3
Août	4 452 716	-1,4	1 258 881	-8,4	301 261	-7,8	335 482	-8,3	1 895 623	-8,3
Septembre	4 487 201	2,9	1 209 940	-7,2	250 835	-18,5	359 903	2,5	1 820 678	-7,2
Octobre	3 996 557	-5,7	1 076 616	-9,5	215 226	-35,4	389 239	12,1	1 681 081	-10,1
Novembre	3 678 577	-7,3	1 092 537	3,4	180 705	-26,9	288 064	-8,6	1 561 306	-3,5
Décembre	3 650 085	-17,2	945 611	-24,2	170 416	-26,1	305 384	8,2	1 421 411	-19,3
<b>Total Année</b>	<b>50 493 308</b>	<b>-3,3</b>	<b>14 565 218</b>	<b>-6,2</b>	<b>2 988 274</b>	<b>-14,7</b>	<b>4 132 093</b>	<b>-0,9</b>	<b>21 685 587</b>	<b>-6,5</b>
<b>2004</b>										
Janvier	2 711 635	-7,8	686 549	-16,8	155 729	-12,9	212 100	-11,1	1 054 378	-15,1
Février	3 005 344	-8,3	715 763	-20,6	171 197	-16,1	265 210	4,3	1 152 171	-15,3
Mars	4 674 152	1,2	1 208 905	-9,9	275 102	-4,3	401 542	13,1	1 885 549	-5,0
Avril	4 889 605	4,7	1 367 882	-5,5	324 034	1,4	479 841	13,3	2 171 757	-0,9
Mai	5 029 987	-9,4	1 564 060	-13,5	310 894	-9,8	459 274	4,7	2 334 228	-9,9
Juin	4 812 540	4,7	1 302 258	-3,7	266 842	-1,4	441 534	11,9	2 010 635	-0,4
Juillet	4 256 526	-6,9	1 172 206	-10,2	236 014	-10,8	381 164	9,0	1 789 384	-6,8
Août	4 247 689	-4,6	1 199 676	-4,7	211 698	-29,7	410 448	22,3	1 821 822	-3,9
Septembre	4 204 154	-6,3	1 046 176	-13,5	199 117	-20,6	423 349	17,6	1 668 642	-8,4
Octobre	4 012 022	0,4	1 022 607	-5,0	201 005	-6,6	384 000	-1,3	1 607 612	-4,4
Novembre	3 938 961	7,1	989 267	-9,5	181 590	0,5	358 200	24,3	1 529 057	-2,1
Décembre	3 856 608	5,7	986 404	4,3	161 748	-5,1	316 373	3,6	1 464 526	3,0
<b>Total Année</b>	<b>49 639 223</b>	<b>-1,7</b>	<b>13 261 753</b>	<b>-8,9</b>	<b>2 694 970</b>	<b>-9,8</b>	<b>4 533 035</b>	<b>9,7</b>	<b>20 489 761</b>	<b>-5,5</b>
<b>2005</b>										
Janvier	2 687 357	-0,9	666 757	-2,9	119 763	-23,1	198 787	-6,3	985 307	-6,6
Février	3 481 340	15,8	874 955	22,2	150 732	-12,0	245 344	-7,5	1 271 031	10,3
Mars	4 750 643	1,6	1 352 574	11,9	229 750	-16,5	354 295	-11,8	1 936 618	2,7
Avril	5 287 013	8,1	1 526 182	11,6	347 827	7,3	424 652	-11,5	2 298 661	5,8
Mai	5 142 342	2,2	1 453 486	-7,1	326 975	5,2	452 678	-1,4	2 233 139	-4,3
Juin	5 357 018	11,3	1 421 874	9,2	309 365	15,9	421 970	-4,4	2 153 209	7,1
Juillet	5 018 709	17,9	1 282 543	9,4	293 788	24,5	401 275	5,3	1 977 606	10,5
Août	4 666 863	9,9	1 273 032	6,1	279 738	32,1	395 205	-3,7	1 947 975	6,9
Septembre	4 131 585	-1,7	1 121 399	7,2	243 568	22,3	389 540	-8,0	1 754 507	5,1
Octobre	3 842 930	-4,2	1 063 921	4,0	219 053	9,0	334 761	-12,8	1 617 735	0,6
Novembre	4 104 723	4,2	1 009 044	2,0	227 258	25,1	332 669	-7,1	1 568 970	2,6

Voir les notes à la fin du tableau.

Tableau 1-2 – suite

## Ventes mensuelles de véhicules automobiles neufs, par genre et par origine en dollars

	Total véhicules automobiles neufs		Camions <sup>1</sup>					
			Amérique du Nord		Outre-mer		Total	
	Unités	Variation année/année	Unités	Variation année/année	Unités	Variation année/année	Unités	Variation année/année
	\$'000	%	\$'000	%	\$'000	%	\$'000	%
<b>2003</b>								
Janvier	2 941 847	-13,8	1 467 829	-17,5	231 997	-2,8	1 699 826	-15,8
Février	3 276 166	3,2	1 652 299	-0,9	264 219	26,6	1 916 518	2,1
Mars	4 619 716	2,6	2 296 628	3,0	338 607	32,7	2 635 235	6,1
Avril	4 671 934	-5,5	2 123 655	-7,3	357 617	25,6	2 481 272	-3,6
Mai	5 551 388	1,6	2 557 042	0,7	402 783	32,4	2 959 825	4,1
Juin	4 596 710	-8,7	2 236 697	-9,4	342 295	14,3	2 578 992	-6,8
Juillet	4 570 411	8,9	2 274 577	15,8	376 441	31,4	2 651 017	17,8
Août	4 452 716	-1,4	2 213 158	2,8	343 934	15,7	2 557 092	4,3
Septembre	4 487 201	2,9	2 306 377	8,8	360 146	28,2	2 666 523	11,1
Octobre	3 996 557	-5,7	1 946 666	-4,8	368 809	13,7	2 315 475	-2,3
Novembre	3 678 577	-7,3	1 812 877	-11,0	304 393	-2,7	2 117 271	-9,9
Décembre	3 650 085	-17,2	1 958 110	-16,3	270 563	-12,7	2 228 674	-15,9
<b>Total Année</b>	<b>50 493 308</b>	<b>-3,3</b>	<b>24 845 915</b>	<b>-3,1</b>	<b>3 961 804</b>	<b>16,4</b>	<b>28 807 720</b>	<b>-0,8</b>
<b>2004</b>								
Janvier	2 711 635	-7,8	1 433 529	-2,3	223 728	-3,6	1 657 257	-2,5
Février	3 005 344	-8,3	1 615 037	-2,3	238 137	-9,9	1 853 174	-3,3
Mars	4 674 152	1,2	2 467 772	7,5	320 831	-5,2	2 788 603	5,8
Avril	4 889 605	4,7	2 389 409	12,5	328 439	-8,2	2 717 847	9,5
Mai	5 029 987	-9,4	2 372 470	-7,2	323 288	-19,7	2 695 759	-8,9
Juin	4 812 540	4,7	2 473 893	10,6	328 012	-4,2	2 801 905	8,6
Juillet	4 256 526	-6,9	2 131 435	-6,3	335 708	-10,8	2 467 143	-6,9
Août	4 247 689	-4,6	2 071 929	-6,4	353 939	2,9	2 425 867	-5,1
Septembre	4 204 154	-6,3	2 179 570	-5,5	355 942	-1,2	2 535 512	-4,9
Octobre	4 012 022	0,4	2 081 909	6,9	322 501	-12,6	2 404 410	3,8
Novembre	3 938 961	7,1	2 102 871	16,0	307 033	0,9	2 409 904	13,8
Décembre	3 856 608	5,7	2 064 737	5,4	327 346	21,0	2 392 082	7,3
<b>Total Année</b>	<b>49 639 223</b>	<b>-1,7</b>	<b>25 384 561</b>	<b>2,2</b>	<b>3 764 904</b>	<b>-5,0</b>	<b>29 149 463</b>	<b>1,2</b>
<b>2005</b>								
Janvier	2 687 357	-0,9	1 481 819	3,4	220 231	-1,6	1 702 050	2,7
Février	3 481 340	15,8	1 950 551	20,8	259 759	9,1	2 210 310	19,3
Mars	4 750 643	1,6	2 455 779	-0,5	358 245	11,7	2 814 024	0,9
Avril	5 287 013	8,1	2 609 244	9,2	379 108	15,4	2 988 352	10,0
Mai	5 142 342	2,2	2 532 694	6,8	376 509	16,5	2 909 203	7,9
Juin	5 357 018	11,3	2 825 480	14,2	378 329	15,3	3 203 809	14,3
Juillet	5 018 709	17,9	2 665 886	25,1	375 217	11,8	3 041 103	23,3
Août	4 666 863	9,9	2 325 759	12,3	393 129	11,1	2 718 888	12,1
Septembre	4 131 585	-1,7	2 057 211	-5,6	319 867	-10,1	2 377 078	-6,2
Octobre <sup>r</sup>	3 842 930	-4,2	1 887 791	-9,3	337 404	4,6	2 225 196	-7,5
Novembre <sup>p</sup>	4 104 723	4,2	2 203 394	4,8	332 359	8,2	2 535 753	5,2

1. Les camions comprennent les mini-fourgonnettes, les véhicules utilitaires à caractère sportif, les camions légers et lourds, les fourgonnettes et les autobus.

**Nota :** Les pourcentages indiquent la variation d'une année à l'autre.

Tableau 2

## Prix moyens mensuels des voitures particulières, selon l'origine

Période	Amérique du Nord		Japon		Autres pays	
	Montant	Variation	Montant	Variation	Montant	Variation
	\$	%	\$	%	\$	%
<b>2003</b>						
Janvier	24 015	0,1	23 513	-3,2	30 026	1,1
Février	23 889	1,6	23 910	-3,7	30 365	1,4
Mars	24 024	1,8	23 826	-3,5	30 983	-2,3
Avril	24 232	2,0	23 961	-1,4	30 870	0,4
Mai	24 147	1,6	24 093	2,3	30 636	1,9
Juin	24 229	0,5	24 246	1,1	30 116	-1,3
Juillet	23 915	0,5	22 927	-5,1	28 493	1,1
Août	23 773	-0,4	22 656	-5,0	28 523	3,2
Septembre	23 991	0,8	23 161	-5,6	29 935	0,7
Octobre	24 184	1,3	23 333	-4,8	33 894	14,1
Novembre	24 467	2,5	23 413	-4,7	35 194	12,3
Décembre	24 115	0,6	23 383	-2,2	33 172	3,2
<b>Année</b>	24 086	1,1	23 547	-2,8	30 873	2,8
<b>2004</b>						
Janvier	24 220	0,9	22 014	-6,4	27 467	-8,5
Février	24 481	2,5	22 502	-5,9	28 881	-4,9
Mars	24 277	1,1	23 174	-2,7	28 921	-6,7
Avril	24 246	0,1	23 134	-3,5	29 589	-4,1
Mai	24 174	0,1	23 104	-4,1	30 273	-1,2
Juin	24 421	0,8	23 002	-5,1	28 840	-4,2
Juillet	24 489	2,4	23 317	1,7	26 141	-8,3
Août	24 328	2,3	23 302	2,9	26 402	-7,4
Septembre	24 593	2,5	23 415	1,1	26 989	-9,8
Octobre	24 828	2,7	23 427	0,4	27 174	-19,8
Novembre	24 635	0,7	23 556	0,6	28 438	-19,2
Décembre	24 705	2,4	23 755	1,6	29 196	-12,0
<b>Année</b>	24 431	1,4	23 147	-1,7	28 179	-8,7
<b>2005</b>						
Janvier	24 564	1,4	22 934	4,2	27 694	0,8
Février	24 702	0,9	23 232	3,2	28 363	-1,8
Mars	24 759	2,0	23 992	3,5	29 547	2,2
Avril	24 550	1,3	23 465	1,4	29 477	-0,4
Mai	24 771	2,5	23 307	0,9	29 111	-3,8
Juin	24 535	0,5	23 245	1,1	29 432	2,1
Juillet	24 055	-1,8	23 044	-1,2	27 973	7,0
Août	23 944	-1,6	23 889	2,5	27 951	5,9
Septembre	24 116	-1,9	24 536	4,8	28 069	4,0
Octobre <sup>r</sup>	24 266	-2,3	25 066	7,0	28 695	5,6
Novembre <sup>p</sup>	24 421	-0,9	23 902	1,5	29 474	3,6
<b>Année</b>						

**Nota :** Les pourcentages indiquent les variations pour un même mois d'une année à l'autre.

Tableau 3

## Parts de marché des ventes de voitures particulières neuves (nombre d'unités), mensuel, selon l'origine, Canada

Période	Total		Voitures particulières					
			Amérique du Nord		Japon		Autres pays	
	Unités	Part de marché	Unités	Part de marché	Unités	Part de marché	Unités	Part de marché
	Nbre.	%	Nbre.	%	Nbre.	%	Nbre.	%
<b>2003</b>								
Janvier	49 890	100.0	34 345	68,8	7 602	15,2	7 943	15,9
Février	54 638	100.0	37 734	69,1	8 533	15,6	8 371	15,3
Mars	79 385	100.0	55 863	70,4	12 065	15,2	11 457	14,4
Avril	86 793	100.0	59 729	68,8	13 339	15,4	13 725	15,8
Mai	103 507	100.0	74 880	72,3	14 309	13,8	14 318	13,8
Juin	80 086	100.0	55 824	69,7	11 164	13,9	13 098	16,4
Juillet	78 388	100.0	54 580	69,6	11 539	14,7	12 269	15,7
Août	78 013	100.0	52 954	67,9	13 297	17,0	11 762	15,1
Septembre	73 286	100.0	50 433	68,8	10 830	14,8	12 023	16,4
Octobre	65 226	100.0	44 518	68,3	9 224	14,1	11 484	17,6
Novembre	60 556	100.0	44 653	73,7	7 718	12,7	8 185	13,5
Décembre	55 707	100.0	39 213	70,4	7 288	13,1	9 206	16,5
<b>Année</b>	<b>865 475</b>	<b>100.0</b>	<b>604 726</b>	<b>69,9</b>	<b>126 908</b>	<b>14,7</b>	<b>133 841</b>	<b>15,5</b>
<b>2004</b>								
Janvier	43 142	100.0	28 346	65,7	7 074	16,4	7 722	17,9
Février	46 029	100.0	29 238	63,5	7 608	16,5	9 183	20,0
Mars	75 551	100.0	49 796	65,9	11 871	15,7	13 884	18,4
Avril	86 641	100.0	56 417	65,1	14 007	16,2	16 217	18,7
Mai	93 328	100.0	64 701	69,3	13 456	14,4	15 171	16,3
Juin	80 237	100.0	53 326	66,5	11 601	14,5	15 310	19,1
Juillet	72 570	100.0	47 867	66,0	10 122	13,9	14 581	20,1
Août	73 943	100.0	49 312	66,7	9 085	12,3	15 546	21,0
Septembre	66 729	100.0	42 539	63,7	8 504	12,7	15 686	23,5
Octobre	63 898	100.0	41 187	64,5	8 580	13,4	14 131	22,1
Novembre	60 462	100.0	40 157	66,4	7 709	12,8	12 596	20,8
Décembre	57 573	100.0	39 928	69,4	6 809	11,8	10 836	18,8
<b>Année</b>	<b>820 103</b>	<b>100.0</b>	<b>542 814</b>	<b>66,2</b>	<b>116 426</b>	<b>14,2</b>	<b>160 863</b>	<b>19,6</b>
<b>2005</b>								
Janvier	39 544	100.0	27 144	68,6	5 222	13,2	7 178	18,2
Février	50 559	100.0	35 421	70,1	6 488	12,8	8 650	17,1
Mars	76 197	100.0	54 630	71,7	9 576	12,6	11 991	15,7
Avril	91 395	100.0	62 166	68,0	14 823	16,2	14 406	15,8
Mai	88 257	100.0	58 678	66,5	14 029	15,9	15 550	17,6
Juin	85 599	100.0	57 953	67,7	13 309	15,5	14 337	16,7
Juillet	80 412	100.0	53 318	66,3	12 749	15,9	14 345	17,8
Août	79 017	100.0	53 168	67,3	11 710	14,8	14 139	17,9
Septembre	70 305	100.0	46 500	66,1	9 927	14,1	13 878	19,7
Octobre	64 249	100.0	43 844	68,2	8 739	13,6	11 666	18,2
Novembre	62 113	100.0	41 318	66,5	9 508	15,3	11 287	18,2
<b>Année</b>								

Tableau 4

Ventes de véhicules automobiles neufs, par genre, origine et province, en nombre d'unités et en dollars, Novembre

Genre et origine des véhicules	Canada	Terre-Neuve-et-Labrador	Île-du-Prince-Édouard	Nouvelle-Écosse	Nouveau-Brunswick	Québec
<b>Ensemble, véhicules automobiles neufs</b>						
2003 (Nbre.)	115 126	1 480	300	3 127	2 378	26 567
2004 (Nbre.)	120 287	1 444	299	2 879	2 251	28 610
2005 (Nbre.)	124 111	1 791	413	3 076	2 269	30 411
2005 / 2004 %	3,2	24,0	38,1	6,8	0,8	6,3
2003 (\$'000)	3 678 577	41 919	8 127	91 655	72 464	772 517
2004 (\$'000)	3 938 961	40 400	8 170	83 751	68 087	851 723
2005 (\$'000)	4 104 723	50 013	10 753	100 851	66 242	899 038
2005 / 2004 %	4,2	23,8	31,6	20,4	-2,7	5,6
<b>Voitures particulières, fabriquées en Amérique du Nord</b>						
2003 (Nbre.)	44 653	577	142	1 339	1 091	11 088
2004 (Nbre.)	40 157	484	122	1 064	812	10 360
2005 (Nbre.)	41 318	623	171	1 149	815	11 277
2005 / 2004 %	2,9	28,7	40,2	8,0	0,4	8,9
2003 (\$'000)	1 092 537	13 266	3 324	31 482	25 893	257 195
2004 (\$'000)	989 267	10 918	2 722	24 583	18 987	247 307
2005 (\$'000)	1 009 044	14 106	3 818	27 126	19 049	264 949
2005 / 2004 %	2,0	29,2	40,3	10,3	0,3	7,1
<b>Voitures particulières, fabriquées au Japon</b>						
2003 (Nbre.)	7 718	x	x	172	x	3 165
2004 (Nbre.)	7 709	x	x	151	x	3 226
2005 (Nbre.)	9 508	x	x	193	x	3 903
2005 / 2004 %	23,3	x	x	27,8	x	21,0
2003 (\$'000)	180 705	x	x	3 761	x	65 996
2004 (\$'000)	181 590	x	x	3 341	x	66 904
2005 (\$'000)	227 258	x	x	4 346	x	80 603
2005 / 2004 %	25,1	x	x	30,1	x	20,5
<b>Voitures particulières, fabriquées dans les autres pays</b>						
2003 (Nbre.)	8 185	x	x	180	x	2 888
2004 (Nbre.)	12 596	x	x	309	x	4 392
2005 (Nbre.)	11 287	x	x	249	x	4 063
2005 / 2004 %	-10,4	x	x	-19,4	x	-7,5
2003 (\$'000)	288 064	x	x	4 732	x	85 295
2004 (\$'000)	358 200	x	x	7 516	x	107 250
2005 (\$'000)	332 669	x	x	5 555	x	101 883
2005 / 2004 %	-7,1	x	x	-26,1	x	-5,0
<b>Camions 1, fabriquées en Amérique du Nord</b>						
2003 (Nbre.)	46 522	x	x	1 243	977	7 556
2004 (Nbre.)	51 581	x	x	1 216	981	8 600
2005 (Nbre.)	53 478	x	x	1 305	1 033	9 140
2005 / 2004 %	3,7	x	x	7,3	5,3	6,3
2003 (\$'000)	1 812 877	x	x	44 776	37 915	295 018
2004 (\$'000)	2 102 871	x	x	43 773	38 350	356 275
2005 (\$'000)	2 203 394	x	x	57 433	37 290	377 340
2005 / 2004 %	4,8	x	x	31,2	-2,8	5,9
<b>Camions 1, fabriquées outre-mer</b>						
2003 (Nbre.)	8 048	x	x	193	148	1 870
2004 (Nbre.)	8 244	x	x	139	121	2 032
2005 (Nbre.)	8 520	x	x	180	124	2 028
2005 / 2004 %	3,3	x	x	29,5	2,5	-0,2
2003 (\$'000)	304 393	x	x	6 904	5 004	69 014
2004 (\$'000)	307 033	x	x	4 538	3 802	73 987
2005 (\$'000)	332 359	x	x	6 391	3 903	74 262
2005 / 2004 %	8,2	x	x	40,8	2,7	0,4

Voir les notes à la fin du tableau.

Tableau 4 – suite

## Ventes de véhicules automobiles neufs, par genre, origine et province, en nombre d'unités et en dollars, Novembre

Genre et origine des véhicules	Canada	Ontario	Manitoba	Saskatchewan	Alberta	Colombie-Britannique <sup>1</sup>
<b>Ensemble, véhicules automobiles neufs</b>						
2003 (Nbre.)	115 126	45 155	3 295	2 823	15 612	14 389
2004 (Nbre.)	120 287	46 837	3 364	3 160	17 150	14 293
2005 (Nbre.)	124 111	47 807	3 195	2 935	18 622	13 592
2005 / 2004 %	3,2	2,1	-5,0	-7,1	8,6	-4,9
2003 (\$'000)	3 678 577	1 478 983	110 980	96 346	544 872	460 714
2004 (\$'000)	3 938 961	1 585 293	113 367	110 259	604 985	472 926
2005 (\$'000)	4 104 723	1 583 623	112 137	105 104	695 567	481 395
2005 / 2004 %	4,2	-0,1	-1,1	-4,7	15,0	1,8
<b>Voitures particulières, fabriquées en Amérique du Nord</b>						
2003 (Nbre.)	44 653	17 705	1 256	884	4 941	5 630
2004 (Nbre.)	40 157	16 280	1 068	795	4 338	4 834
2005 (Nbre.)	41 318	16 824	1 004	754	4 465	4 236
2005 / 2004 %	2,9	3,3	-6,0	-5,2	2,9	-12,4
2003 (\$'000)	1 092 537	450 161	30 676	21 558	125 423	133 559
2004 (\$'000)	989 267	415 854	26 141	19 798	107 522	115 435
2005 (\$'000)	1 009 044	423 679	24 633	19 230	110 968	101 486
2005 / 2004 %	2,0	1,9	-5,8	-2,9	3,2	-12,1
<b>Voitures particulières, fabriquées au Japon</b>						
2003 (Nbre.)	7 718	2 482	128	83	481	1 024
2004 (Nbre.)	7 709	2 448	107	70	558	963
2005 (Nbre.)	9 508	2 955	137	77	846	1 175
2005 / 2004 %	23,3	20,7	28,0	10,0	51,6	22,0
2003 (\$'000)	180 705	65 924	2 844	2 019	11 905	24 523
2004 (\$'000)	181 590	64 430	2 624	1 902	14 831	24 094
2005 (\$'000)	227 258	80 910	3 144	2 065	21 708	30 151
2005 / 2004 %	25,1	25,6	19,8	8,6	46,4	25,1
<b>Voitures particulières, fabriquées dans les autres pays</b>						
2003 (Nbre.)	8 185	3 184	151	122	488	983
2004 (Nbre.)	12 596	4 757	214	189	951	1 349
2005 (Nbre.)	11 287	4 148	174	145	825	1 322
2005 / 2004 %	-10,4	-12,8	-18,7	-23,3	-13,2	-2,0
2003 (\$'000)	288 064	127 799	4 293	3 389	18 941	39 380
2004 (\$'000)	358 200	151 640	5 045	4 411	28 140	45 086
2005 (\$'000)	332 669	137 511	4 473	3 197	27 181	45 609
2005 / 2004 %	-7,1	-9,3	-11,3	-27,5	-3,4	1,2
<b>Camions<sup>2</sup>, fabriquées en Amérique du Nord</b>						
2003 (Nbre.)	46 522	18 436	1 613	1 574	8 796	5 580
2004 (Nbre.)	51 581	19 849	1 787	1 931	10 411	6 065
2005 (Nbre.)	53 478	20 452	1 706	1 741	11 477	5 619
2005 / 2004 %	3,7	3,0	-4,5	-9,8	10,2	-7,4
2003 (\$'000)	1 812 877	705 597	67 938	63 370	354 208	218 130
2004 (\$'000)	2 102 871	819 610	72 680	78 117	421 295	246 932
2005 (\$'000)	2 203 394	801 781	73 528	72 694	495 739	253 890
2005 / 2004 %	4,8	-2,2	1,2	-6,9	17,7	2,8
<b>Camions<sup>2</sup>, fabriquées outre-mer</b>						
2003 (Nbre.)	8 048	3 348	147	160	906	1 172
2004 (Nbre.)	8 244	3 503	188	175	892	1 082
2005 (Nbre.)	8 520	3 428	174	218	1 009	1 240
2005 / 2004 %	3,3	-2,1	-7,4	24,6	13,1	14,6
2003 (\$'000)	304 393	129 503	5 230	6 009	34 395	45 122
2004 (\$'000)	307 033	133 758	6 878	6 031	33 197	41 378
2005 (\$'000)	332 359	139 743	6 360	7 918	39 971	50 259
2005 / 2004 %	8,2	4,5	-7,5	31,3	20,4	21,5

1. Les camions comprennent les mini-fourgonnettes, les véhicules utilitaires à caractère sportif, les camions légers et lourds, les fourgonnettes et les autobus.

Tableau 5-1

Ventes de véhicules automobiles neufs, chiffres cumulatifs, par genre, origine et province nombre d'unités, janvier à novembre

Province	Total véhicules automobiles neufs		Voitures particulières							
			Amérique du Nord		Japon		Autres pays		Total	
	Unités	Variation année/année	Unités	Variation année/année	Unités	Variation année/année	Unités	Variation année/année	Unités	Variation année/année
	nbre.	%	nbre.	%	nbre.	%	nbre.	%	nbre.	%
<b>2003</b>										
Terre-Neuve-et-Labrador	23 873	-0,6	9 553	-2,1	x	x	x	x	13 348	-3,1
Île-du-Prince-Édouard	4 436	-3,8	1 962	-1,7	x	x	x	x	2 525	-4,1
Nouvelle-Écosse	43 048	-1,4	19 216	-2,9	2 719	-11,8	2 910	-8,1	24 845	-4,5
Nouveau-Brunswick	35 110	-6,8	14 745	-2,1	x	x	x	x	18 751	-4,0
Québec	395 545	-1,6	157 150	0,5	50 412	-6,5	50 834	-1,8	258 396	-1,4
Ontario	584 918	-7,1	223 444	-10,0	38 141	-18,3	43 627	-7,4	305 212	-10,8
Manitoba	42 759	-5,0	15 702	-3,9	1 915	-18,3	1 993	-2,2	19 610	-5,3
Saskatchewan	37 611	0,1	11 851	-4,0	1 373	-12,5	1 602	3,1	14 826	-4,2
Alberta	179 616	-3,7	53 403	-7,3	7 814	-6,7	6 740	-2,6	67 957	-6,8
Colombie-Britannique¹	166 682	-6,8	58 487	-5,4	13 021	-10,2	12 790	0,0	84 298	-5,4
<b>Canada</b>	<b>1 513 598</b>	<b>-4,8</b>	<b>565 513</b>	<b>-5,6</b>	<b>119 620</b>	<b>-11,4</b>	<b>124 635</b>	<b>-4,1</b>	<b>809 768</b>	<b>-6,3</b>
<b>2004</b>										
Terre-Neuve-et-Labrador	21 627	-9,4	7 948	-16,8	x	x	x	x	11 671	-12,6
Île-du-Prince-Édouard	4 334	-2,3	1 757	-10,4	x	x	x	x	2 453	-2,9
Nouvelle-Écosse	42 067	-2,3	17 164	-10,7	2 545	-6,4	4 392	50,9	24 101	-3,0
Nouveau-Brunswick	32 155	-8,4	12 314	-16,5	x	x	x	x	17 052	-9,1
Québec	379 607	-4,0	137 622	-12,4	49 283	-2,2	58 156	14,4	245 061	-5,2
Ontario	554 728	-5,2	195 395	-12,6	31 436	-17,6	51 372	17,8	278 203	-8,8
Manitoba	41 893	-2,0	14 220	-9,4	1 630	-14,9	2 797	40,3	18 647	-4,9
Saskatchewan	35 584	-5,4	9 962	-15,9	1 065	-22,4	2 223	38,8	13 250	-10,6
Alberta	179 148	-0,3	49 788	-6,8	7 389	-5,4	9 761	44,8	66 938	-1,5
Colombie-Britannique¹	166 230	-0,3	56 716	-3,0	13 248	1,7	15 190	18,8	85 154	1,0
<b>Canada</b>	<b>1 457 373</b>	<b>-3,7</b>	<b>502 886</b>	<b>-11,1</b>	<b>109 617</b>	<b>-8,4</b>	<b>150 027</b>	<b>20,4</b>	<b>762 530</b>	<b>-5,8</b>
<b>2005</b>										
Terre-Neuve-et-Labrador	23 466	8,5	9 324	17,3	x	x	x	x	12 918	10,7
Île-du-Prince-Édouard	4 546	4,9	1 949	10,9	x	x	x	x	2 752	12,2
Nouvelle-Écosse	42 932	2,1	18 296	6,6	2 567	0,9	3 872	-11,8	24 735	2,6
Nouveau-Brunswick	31 934	-0,7	12 880	4,6	x	x	x	x	17 305	1,5
Québec	382 610	0,8	146 698	6,6	50 413	2,3	50 744	-12,7	247 855	1,1
Ontario	569 825	2,7	208 535	6,7	34 087	8,4	47 948	-6,7	290 570	4,4
Manitoba	42 884	2,4	14 814	4,2	1 590	-2,5	2 417	-13,6	18 821	0,9
Saskatchewan	35 958	1,1	10 170	2,1	1 031	-3,2	1 906	-14,3	13 107	-1,1
Alberta	203 566	13,6	55 488	11,4	8 934	20,9	10 016	2,6	74 438	11,2
Colombie-Britannique¹	171 181	3,0	55 986	-1,3	14 225	7,4	14 935	-1,7	85 146	0,0
<b>Canada</b>	<b>1 508 902</b>	<b>3,5</b>	<b>534 140</b>	<b>6,2</b>	<b>116 080</b>	<b>5,9</b>	<b>137 427</b>	<b>-8,4</b>	<b>787 647</b>	<b>3,3</b>

Voir les notes à la fin du tableau.

Tableau 5-1 – suite

## Ventes de véhicules automobiles neufs, chiffres cumulatifs, par genre, origine et province nombre d'unités, janvier à novembre

Province	Total véhicules automobiles neufs		Camions <sup>2</sup>					
			Amérique du Nord		Outre-mer		Total	
	Unités	Variation année/année	Unités	Variation année/année	Unités	Variation année/année	Unités	Variation année/année
	nbre.	%	nbre.	%	nbre.	%	nbre.	%
<b>2003</b>								
Terre-Neuve-et-Labrador	23 873	-0,6	x	x	x	x	10 525	2,7
Île-du-Prince-Édouard	4 436	-3,8	x	x	x	x	1 911	-3,4
Nouvelle-Écosse	43 048	-1,4	15 983	3,5	2 220	1,6	18 203	3,2
Nouveau-Brunswick	35 110	-6,8	14 740	-10,3	1 619	-3,8	16 359	-9,7
Québec	395 545	-1,6	110 976	-4,7	26 173	10,4	137 149	-2,2
Ontario	584 918	-7,1	238 698	-5,2	41 008	13,3	279 706	-2,8
Manitoba	42 759	-5,0	21 247	-6,0	1 902	12,7	23 149	-4,7
Saskatchewan	37 611	0,1	20 905	1,7	1 880	20,7	22 785	3,0
Alberta	179 616	-3,7	101 719	-3,1	9 940	14,8	111 659	-1,7
Colombie-Britannique <sup>1</sup>	166 682	-6,8	69 076	-9,0	13 308	-3,3	82 384	-8,1
<b>Canada</b>	1 513 598	-4,8	604 063	-4,8	99 767	9,6	703 830	-3,0
<b>2004</b>								
Terre-Neuve-et-Labrador	21 627	-9,4	x	x	x	x	9 956	-5,4
Île-du-Prince-Édouard	4 334	-2,3	x	x	x	x	1 881	-1,6
Nouvelle-Écosse	42 067	-2,3	15 790	-1,2	2 176	-2,0	17 966	-1,3
Nouveau-Brunswick	32 155	-8,4	13 590	-7,8	1 513	-6,5	15 103	-7,7
Québec	379 607	-4,0	110 703	-0,2	23 843	-8,9	134 546	-1,9
Ontario	554 728	-5,2	238 743	0,0	37 782	-7,9	276 525	-1,1
Manitoba	41 893	-2,0	21 281	0,2	1 965	3,3	23 246	0,4
Saskatchewan	35 584	-5,4	20 535	-1,8	1 799	-4,3	22 334	-2,0
Alberta	179 148	-0,3	102 602	0,9	9 608	-3,3	112 210	0,5
Colombie-Britannique <sup>1</sup>	166 230	-0,3	68 533	-0,8	12 543	-5,7	81 076	-1,6
<b>Canada</b>	1 457 373	-3,7	602 101	-0,3	92 742	-7,0	694 843	-1,3
<b>2005</b>								
Terre-Neuve-et-Labrador	23 466	8,5	x	x	x	x	10 548	5,9
Île-du-Prince-Édouard	4 546	4,9	x	x	x	x	1 794	-4,6
Nouvelle-Écosse	42 932	2,1	15 884	0,6	2 313	6,3	18 197	1,3
Nouveau-Brunswick	31 934	-0,7	13 024	-4,2	1 605	6,1	14 629	-3,1
Québec	382 610	0,8	108 053	-2,4	26 702	12,0	134 755	0,2
Ontario	569 825	2,7	238 349	-0,2	40 906	8,3	279 255	1,0
Manitoba	42 884	2,4	21 809	2,5	2 254	14,7	24 063	3,5
Saskatchewan	35 958	1,1	20 683	0,7	2 168	20,5	22 851	2,3
Alberta	203 566	13,6	117 572	14,6	11 556	20,3	129 128	15,1
Colombie-Britannique <sup>1</sup>	171 181	3,0	72 607	5,9	13 428	7,1	86 035	6,1
<b>Canada</b>	1 508 902	3,5	618 549	2,7	102 706	10,7	721 255	3,8

1. Pour des raisons de confidentialité, les données du Yukon, des Territoires du Nord-Ouest et Nunavut sont incluses dans celles de la Colombie-Britannique.

**Nota :** Les pourcentages indiquent la variation d'une année à l'autre.

Tableau 5-2

Ventes de véhicules automobiles neufs, chiffres cumulatifs, par genre, origine et province en dollars, janvier à novembre

Province	Total véhicules automobiles neufs		Voitures particulières							
			Amérique du Nord		Japon		Autres pays		Total	
	Unités	Variation année/année	Unités	Variation année/année	Unités	Variation année/année	Unités	Variation année/année	Unités	Variation année/année
	'000\$	%	'000\$	%	'000\$	%	'000\$	%	'000\$	%
<b>2003</b>										
Terre-Neuve-et-Labrador	640 603	2,8	216 599	-1,0	x	x	x	x	292 363	-1,6
Île-du-Prince-Édouard	118 592	-1,9	44 450	-0,8	x	x	x	x	55 518	-3,8
Nouvelle-Écosse	1 216 439	3,3	445 653	-0,9	61 116	-11,7	69 173	-4,2	575 946	-2,5
Nouveau-Brunswick	1 015 323	-5,2	347 125	-0,6	x	x	x	x	433 663	-2,4
Québec	11 026 747	0,5	3 596 749	2,9	1 055 318	-9,0	1 319 326	0,7	5 971 393	0,1
Ontario	18 608 248	-3,9	5 555 342	-9,3	1 000 017	-19,8	1 548 336	-4,4	8 103 695	-9,8
Manitoba	1 407 553	-3,0	382 374	-3,6	46 832	-21,3	53 617	-2,5	482 821	-5,5
Saskatchewan	1 239 625	2,4	291 333	-3,3	35 168	-16,3	39 148	5,3	365 650	-3,9
Alberta	6 173 563	-0,2	1 347 072	-5,8	203 552	-10,2	230 337	-0,6	1 780 964	-5,7
Colombie-Britannique¹	5 396 532	-4,2	1 392 910	-5,0	328 926	-12,0	480 329	2,5	2 202 165	-4,6
<b>Canada</b>	<b>46 843 223</b>	<b>-2,0</b>	<b>13 619 607</b>	<b>-4,6</b>	<b>2 817 858</b>	<b>-13,8</b>	<b>3 826 709</b>	<b>-1,5</b>	<b>20 264 176</b>	<b>-5,4</b>
<b>2004</b>										
Terre-Neuve-et-Labrador	588 348	-8,2	180 525	-16,7	x	x	x	x	252 657	-13,6
Île-du-Prince-Édouard	115 033	-3,0	39 325	-11,5	x	x	x	x	52 090	-6,2
Nouvelle-Écosse	1 192 366	-2,0	397 264	-10,9	53 724	-12,1	97 748	41,3	548 736	-4,7
Nouveau-Brunswick	946 011	-6,8	284 871	-17,9	x	x	x	x	380 450	-12,3
Québec	10 794 731	-2,1	3 274 280	-9,0	1 017 141	-3,6	1 411 716	7,0	5 703 137	-4,5
Ontario	18 110 528	-2,7	4 932 246	-11,2	811 645	-18,8	1 649 360	6,5	7 393 252	-8,8
Manitoba	1 385 931	-1,5	347 710	-9,1	38 670	-17,4	67 685	26,2	454 063	-6,0
Saskatchewan	1 180 290	-4,8	246 345	-15,4	26 733	-24,0	49 290	25,9	322 370	-11,8
Alberta	6 068 676	-1,7	1 219 769	-9,5	189 028	-7,1	294 519	27,9	1 703 319	-4,4
Colombie-Britannique¹	5 400 702	0,1	1 353 008	-2,9	337 439	2,6	524 719	9,2	2 215 166	0,6
<b>Canada</b>	<b>45 782 615</b>	<b>-2,3</b>	<b>12 275 349</b>	<b>-9,9</b>	<b>2 533 222</b>	<b>-10,1</b>	<b>4 216 662</b>	<b>10,2</b>	<b>19 025 235</b>	<b>-6,1</b>
<b>2005</b>										
Terre-Neuve-et-Labrador	628 459	6,8	209 518	16,1	x	x	x	x	278 721	10,3
Île-du-Prince-Édouard	117 953	2,5	43 972	11,8	x	x	x	x	58 859	13,0
Nouvelle-Écosse	1 277 165	7,1	423 261	6,5	57 039	6,2	87 877	-10,1	568 179	3,5
Nouveau-Brunswick	913 173	-3,5	298 949	4,9	x	x	x	x	388 338	2,1
Québec	11 013 553	2,0	3 448 152	5,3	1 054 943	3,7	1 256 560	-11,0	5 759 656	1,0
Ontario	18 775 628	3,7	5 279 624	7,0	912 853	12,5	1 570 858	-4,8	7 763 334	5,0
Manitoba	1 473 269	6,3	363 900	4,7	39 007	0,9	60 347	-10,8	463 253	2,0
Saskatchewan	1 240 246	5,1	254 787	3,4	27 109	1,4	43 877	-11,0	325 772	1,1
Alberta	7 251 087	19,5	1 378 422	13,0	233 460	23,5	308 606	4,8	1 920 491	12,7
Colombie-Britannique¹	5 779 988	7,0	1 345 181	-0,6	359 436	6,5	513 540	-2,1	2 218 158	0,1
<b>Canada</b>	<b>48 470 523</b>	<b>5,9</b>	<b>13 045 767</b>	<b>6,3</b>	<b>2 747 817</b>	<b>8,5</b>	<b>3 951 176</b>	<b>-6,3</b>	<b>19 744 758</b>	<b>3,8</b>

Voir les notes à la fin du tableau.

Tableau 5-2 – suite

## Ventes de véhicules automobiles neufs, chiffres cumulatifs, par genre, origine et province en dollars, janvier à novembre

Province	Total véhicules automobiles neufs		Camions <sup>2</sup>					
			Amérique du Nord		Outre-mer		Total	
	Unités	Variation année/année	Unités	Variation année/année	Unités	Variation année/année	Unités	Variation année/année
	'000\$	%	'000\$	%	'000\$	%	'000\$	%
<b>2003</b>								
Terre-Neuve-et-Labrador	640 603	2,8	x	x	x	x	348 240	6,9
Île-du-Prince-Édouard	118 592	-1,9	x	x	x	x	63 073	-0,1
Nouvelle-Écosse	1 216 439	3,3	563 743	8,9	76 751	11,8	640 494	9,2
Nouveau-Brunswick	1 015 323	-5,2	528 553	-8,2	53 105	3,2	581 659	-7,2
Québec	11 026 747	0,5	4 136 775	-2,5	918 580	20,2	5 055 354	0,9
Ontario	18 608 248	-3,9	8 939 815	-2,0	1 564 737	24,1	10 504 552	1,1
Manitoba	1 407 553	-3,0	855 676	-3,2	69 058	24,0	924 734	-1,6
Saskatchewan	1 239 625	2,4	806 139	3,5	67 833	33,3	873 974	5,3
Alberta	6 173 563	-0,2	4 016 731	0,4	375 872	26,1	4 392 602	2,2
Colombie-Britannique <sup>1</sup>	5 396 532	-4,2	2 682 184	-5,1	512 185	3,3	3 194 366	-3,9
<b>Canada</b>	46 843 223	-2,0	22 887 805	-1,7	3 691 241	19,3	26 579 046	0,7
<b>2004</b>								
Terre-Neuve-et-Labrador	588 348	-8,2	x	x	x	x	335 691	-3,6
Île-du-Prince-Édouard	115 033	-3,0	x	x	x	x	62 943	-0,2
Nouvelle-Écosse	1 192 366	-2,0	569 664	1,1	73 964	-3,6	643 628	0,5
Nouveau-Brunswick	946 011	-6,8	516 638	-2,3	48 924	-7,9	565 563	-2,8
Québec	10 794 731	-2,1	4 237 021	2,4	854 577	-7,0	5 091 593	0,7
Ontario	18 110 528	-2,7	9 271 258	3,7	1 446 018	-7,6	10 717 277	2,0
Manitoba	1 385 931	-1,5	862 174	0,8	69 694	0,9	931 871	0,8
Saskatchewan	1 180 290	-4,8	794 948	-1,4	62 969	-7,2	857 918	-1,8
Alberta	6 068 676	-1,7	4 003 100	-0,3	362 259	-3,6	4 365 360	-0,6
Colombie-Britannique <sup>1</sup>	5 400 702	0,1	2 712 866	1,1	472 673	-7,7	3 185 537	-0,3
<b>Canada</b>	45 782 615	-2,3	23 319 824	1,9	3 437 558	-6,9	26 757 381	0,7
<b>2005</b>								
Terre-Neuve-et-Labrador	628 459	6,8	x	x	x	x	349 740	4,2
Île-du-Prince-Édouard	117 953	2,5	x	x	x	x	59 093	-6,1
Nouvelle-Écosse	1 277 165	7,1	632 824	11,1	76 161	3,0	708 987	10,2
Nouveau-Brunswick	913 173	-3,5	475 469	-8,0	49 366	0,9	524 835	-7,2
Québec	11 013 553	2,0	4 335 235	2,3	918 662	7,5	5 253 899	3,2
Ontario	18 775 628	3,7	9 469 573	2,1	1 542 722	6,7	11 012 294	2,8
Manitoba	1 473 269	6,3	933 303	8,2	76 713	10,1	1 010 017	8,4
Saskatchewan	1 240 246	5,1	841 421	5,8	73 051	16,0	914 473	6,6
Alberta	7 251 087	19,5	4 904 087	22,5	426 512	17,7	5 330 599	22,1
Colombie-Britannique <sup>1</sup>	5 779 988	7,0	3 047 581	12,3	514 251	8,8	3 561 830	11,8
<b>Canada</b>	48 470 523	5,9	24 995 608	7,2	3 730 157	8,5	28 725 766	7,4

1. Pour des raisons de confidentialité, les données du Yukon, des Territoires du Nord-Ouest et Nunavut sont incluses dans celles de la Colombie-Britannique.

**Nota :** Les pourcentages indiquent la variation d'une année à l'autre.

Tableau 6

Ventes annuelles de véhicules automobiles neufs, selon le genre et l'origine, en nombre d'unités et en dollars, Canada

Année	Total	Voitures particulières				Camions <sup>1</sup>		
		Total	Amérique du Nord	Japon	Autres pays	Total	Amérique du Nord	Outre mer
Nbre.								
1982	920 902	713 481	489 435	178 174	45 872	207 421	166 986	40 435
1983	1 081 088	843 318	625 088	176 525	41 705	237 770	192 609	45 161
1984	1 283 502	971 210	724 932	171 204	75 074	312 292	273 604	38 688
1985	1 530 410	1 137 216	794 965	199 221	143 030	393 194	344 871	48 323
1986	1 515 920	1 095 313	761 169	203 304	130 840	420 607	368 423	52 184
1987	1 533 637	1 065 093	700 930	243 288	120 875	468 544	417 189	51 355
1988	1 565 501	1 056 310	724 733	243 835	87 742	509 191	459 777	49 414
1989	1 483 875	988 134	675 340	239 548	73 246	495 741	422 398	73 343
1990	1 317 869	884 564	580 397	239 603	64 564	433 305	361 403	71 902
1991	1 287 790	873 184	573 297	237 701	62 186	414 606	347 671	66 935
1992	1 227 419	798 023	503 460	236 675	57 888	429 396	370 422	58 974
1993	1 192 934	739 049	493 759	196 310	48 980	453 885	402 112	51 773
1994	1 260 056	748 666	573 361	129 547	45 759	511 390	475 444	35 946
1995	1 166 535	670 190	553 265	71 493	45 432	496 345	469 590	26 755
1996	1 204 557	660 769	572 581	47 901	40 287	543 788	517 738	26 050
1997	1 424 380	738 550	629 488	66 297	42 765	685 830	628 214	57 616
1998	1 428 932	740 809	590 667	98 275	51 867	688 123	627 256	60 867
1999	1 542 041	806 450	625 292	103 016	78 142	735 591	672 444	63 147
2000	1 587 561	849 171	640 856	106 937	101 378	738 390	669 492	68 898
2001	1 597 964	868 633	619 810	122 998	125 825	729 331	647 987	81 344
2002	1 733 318	934 704	651 305	144 596	138 803	798 614	698 870	99 744
2003	1 626 468	865 475	604 726	126 908	133 841	760 993	654 136	106 857
2004	1 575 195	820 103	542 814	116 426	160 863	755 092	653 637	101 455
\$'000								
1982	9 823 971	7 037 564	4 856 340	1 551 269	629 955	2 786 407	2 423 014	363 393
1983	12 196 326	9 041 376	6 700 490	1 688 571	652 315	3 154 950	2 728 842	426 108
1984	15 679 760	11 138 931	8 176 591	1 928 031	1 034 309	4 540 829	4 136 482	404 347
1985	19 890 119	13 707 637	9 545 156	2 325 922	1 836 559	6 182 482	5 641 518	540 964
1986	21 841 550	14 669 730	9 856 684	2 811 893	2 001 153	7 171 820	6 441 827	729 993
1987	24 471 752	15 748 410	10 031 338	3 567 223	2 149 849	8 723 342	7 930 138	793 204
1988	26 865 327	16 709 476	11 080 866	3 784 902	1 843 708	10 155 851	9 369 528	786 323
1989	26 959 378	16 541 801	11 034 684	3 887 341	1 619 774	10 417 577	9 059 482	1 358 095
1990	24 888 751	15 245 831	9 784 293	4 015 958	1 445 580	9 642 918	8 210 502	1 432 416
1991	22 855 626	14 103 545	9 038 584	3 789 001	1 275 960	8 752 081	7 503 659	1 248 422
1992	23 484 453	13 691 747	8 450 515	4 053 784	1 187 448	9 792 706	8 613 980	1 178 726
1993	24 630 368	13 278 183	8 620 651	3 560 912	1 096 620	11 352 185	10 227 081	1 125 104
1994	27 893 795	14 182 894	10 595 001	2 346 168	1 241 727	13 710 902	12 846 447	864 453
1995	28 168 806	13 882 004	11 070 368	1 492 451	1 319 184	14 286 804	13 544 980	741 824
1996	31 485 777	14 510 882	12 062 092	1 118 289	1 330 501	16 974 894	16 115 584	859 309
1997	38 986 224	16 836 615	13 809 161	1 519 604	1 507 852	22 149 610	20 341 263	1 808 346
1998	40 255 777	17 054 244	13 101 703	2 110 330	1 842 211	23 201 534	21 165 239	2 036 296
1999	45 317 914	19 017 278	14 138 902	2 246 522	2 631 853	26 300 638	24 055 653	2 244 986
2000	46 930 514	20 790 660	15 089 665	2 431 251	3 269 743	26 139 852	23 745 933	2 393 922
2001	46 886 252	21 168 628	14 575 745	2 882 386	3 710 497	25 717 623	22 958 458	2 759 162
2002	52 227 499	23 191 483	15 521 295	3 501 294	4 168 898	29 036 014	25 633 136	3 402 877
2003	50 493 308	21 685 587	14 565 218	2 988 274	4 132 093	28 807 720	24 845 915	3 961 804
2004	49 639 223	20 489 761	13 261 753	2 694 970	4 533 035	29 149 463	25 384 561	3 764 904

1. Les camions comprennent les mini-fourgonnettes, les véhicules utilitaires à caractère sportif, les camions légers et lourds, les fourgonnettes et les autobus.

Tableau 7

## Canada, ventes mensuelles de véhicules automobiles neufs, en nombre d'unités, selon le genre et l'origine, désaisonnalisées

Période	Total véhicules automobiles neufs		Voitures particulières				Camions <sup>1</sup>	
	Unités	Variation mois/mois	Amérique du Nord		Outre-mer		Total	
			Unités	Variation mois/mois	Unités	Variation mois/mois	Unités	Variation mois/mois
	Nbre.	%	Nbre.	%	Nbre.	%	Nbre.	%
<b>2003</b>								
Janvier	138 029	-8,1	53 292	-6,2	24 133	-1,0	60 604	-12,0
Février	143 296	3,8	54 447	2,2	23 801	-1,4	65 047	7,3
Mars	137 631	-4,0	50 708	-6,9	23 045	-3,2	63 879	-1,8
Avril	130 934	-4,9	49 827	-1,7	21 473	-6,8	59 634	-6,6
Mai	140 959	7,7	53 118	6,6	21 422	-0,2	66 420	11,4
Juin	128 807	-8,6	47 421	-10,7	21 084	-1,6	60 302	-9,2
Juillet	144 194	11,9	53 089	12,0	21 158	0,4	69 948	16,0
Août	139 613	-3,2	49 773	-6,2	22 963	8,5	66 877	-4,4
Septembre	137 476	-1,5	50 686	1,8	21 361	-7,0	65 428	-2,2
Octobre	131 364	-4,4	48 883	-3,6	19 894	-6,9	62 587	-4,3
Novembre	128 826	-1,9	48 727	-0,3	19 247	-3,3	60 852	-2,8
Décembre	125 338	-2,7	44 754	-8,2	21 168	10,0	59 416	-2,4
<b>2004</b>								
Janvier	125 205	-0,1	44 928	0,4	23 432	10,7	56 844	-4,3
Février	127 268	1,6	42 213	-6,0	22 998	-1,9	62 058	9,2
Mars	136 198	7,0	45 493	7,8	23 971	4,2	66 735	7,5
Avril	136 145	0,0	47 142	3,6	23 645	-1,4	65 358	-2,1
Mai	131 171	-3,7	45 869	-2,7	23 195	-1,9	62 107	-5,0
Juin	131 241	0,1	45 941	0,2	22 841	-1,5	62 459	0,6
Juillet	131 584	0,3	46 246	0,7	22 920	0,3	62 418	-0,1
Août	131 396	-0,1	46 357	0,2	22 429	-2,1	62 610	0,3
Septembre	128 035	-2,6	43 298	-6,6	22 611	0,8	62 127	-0,8
Octobre	133 589	4,3	45 178	4,3	23 702	4,8	64 709	4,2
Novembre	132 171	-1,1	44 183	-2,2	23 321	-1,6	64 666	-0,1
Décembre	131 192	-0,7	45 966	4,0	22 225	-4,7	63 001	-2,6
<b>2005</b>								
Janvier	127 281	-3,0	43 720	-4,9	21 480	-3,4	62 080	-1,5
Février	142 361	11,8	50 940	16,5	21 452	-0,1	69 969	12,7
Mars	135 832	-4,6	49 736	-2,4	21 070	-1,8	65 027	-7,1
Avril	140 686	3,6	50 693	1,9	22 582	7,2	67 410	3,7
Mai	130 151	-7,5	42 812	-15,5	22 871	1,3	64 468	-4,4
Juin	139 867	7,5	49 571	15,8	22 954	0,4	67 342	4,5
Juillet	151 202	8,1	50 093	1,1	25 612	11,6	75 497	12,1
Août <sup>r</sup>	138 237	-8,6	49 243	-1,7	23 093	-9,8	65 902	-12,7
Septembre <sup>r</sup>	127 417	-7,8	47 957	-2,6	22 321	-3,3	57 138	-13,3
Octobre <sup>r</sup>	132 066	3,6	48 130	0,4	22 582	1,2	61 354	7,4
Novembre <sup>p</sup>	136 226	3,1	46 663	-3,0	23 214	2,8	66 349	8,1

1. Les camions comprennent les mini-fourgonnettes, les véhicules utilitaires à caractère sportif, les camions légers et lourds, les fourgonnettes et les autobus.

**Nota :** Les pourcentages indiquent la variation d'un mois à l'autre.

Tableau 8

Ventes mensuelles de véhicules automobiles neufs, en nombre d'unités, par province, désaisonnalisées

Période	Canada	Terre-Neuve- et-Labrador	Île-du-Prince- Édouard	Nouvelle- Écosse	Nouveau- Brunswick	Québec
<b>2003</b>						
Janvier	138 029	1 776	356	3 724	2 863	35 005
Février	143 296	2 144	408	4 005	3 364	36 284
Mars	137 631	2 014	412	3 756	3 183	35 216
Avril	130 934	2 146	372	3 651	2 917	34 415
Mai	140 959	2 150	431	3 956	3 409	36 384
Juin	128 807	2 164	366	3 612	3 174	32 987
Juillet	144 194	2 300	415	4 531	3 508	36 308
Août	139 613	2 268	435	3 905	3 189	38 137
Septembre	137 476	2 087	399	3 605	3 107	35 851
Octobre	131 364	2 020	403	3 914	2 928	33 779
Novembre	128 826	2 000	384	3 855	2 998	33 378
Décembre	125 338	2 359	352	3 846	2 769	32 441
<b>2004</b>						
Janvier	125 205	1 858	363	3 674	2 913	32 307
Février	127 268	1 756	368	3 247	2 852	32 687
Mars	136 198	1 858	398	3 944	2 940	36 141
Avril	136 145	1 908	443	3 904	2 822	35 025
Mai	131 171	1 899	378	3 851	2 674	33 541
Juin	131 241	1 833	387	4 055	2 747	34 180
Juillet	131 584	1 866	388	3 762	2 923	34 007
Août	131 396	1 921	386	3 785	2 953	33 312
Septembre	128 035	1 948	404	3 712	2 903	32 513
Octobre	133 589	2 203	395	4 012	3 238	33 794
Novembre	132 171	1 951	378	3 640	2 771	34 015
Décembre	131 192	1 897	409	3 580	2 780	33 559
<b>2005</b>						
Janvier	127 281	1 887	389	3 652	2 560	34 110
Février	142 361	2 105	457	4 137	3 082	35 346
Mars	135 832	2 134	389	3 725	2 805	34 843
Avril	140 686	2 193	414	4 055	2 947	35 581
Mai	130 151	2 067	388	3 755	2 582	32 604
Juin	139 867	2 041	422	3 884	2 872	35 011
Juillet	151 202	2 318	433	4 202	3 354	35 842
Août <sup>r</sup>	138 237	1 761	434	4 117	2 950	33 699
Septembre <sup>r</sup>	127 417	1 794	327	3 822	2 516	30 201
Octobre <sup>r</sup>	132 066	2 039	389	3 615	2 803	34 257
Novembre <sup>p</sup>	136 226	2 269	496	3 801	2 787	35 861

Tableau 8 – suite

## Ventes mensuelles de véhicules automobiles neufs, en nombre d'unités, par province, désaisonnalisées

Période	Canada	Ontario	Manitoba	Saskatchewan	Alberta	Colombie-Britannique et les Territoires <sup>1</sup>
<b>2003</b>						
Janvier	138 029	54 231	3 908	3 293	16 674	16 200
Février	143 296	56 954	3 838	3 512	16 765	16 024
Mars	137 631	54 986	3 904	3 532	16 117	14 512
Avril	130 934	51 892	3 520	3 138	15 080	13 803
Mai	140 959	55 324	4 096	3 509	16 801	14 899
Juin	128 807	49 581	3 920	3 251	15 913	13 839
Juillet	144 194	54 909	4 147	4 059	17 916	16 100
Août	139 613	51 498	3 868	3 591	16 791	15 931
Septembre	137 476	53 344	3 939	3 534	16 180	15 430
Octobre	131 364	50 178	3 720	3 387	16 076	14 960
Novembre	128 826	48 963	3 660	3 036	15 512	15 040
Décembre	125 338	47 914	3 541	3 304	14 624	14 188
<b>2004</b>						
Janvier	125 205	48 707	3 576	2 697	15 150	13 959
Février	127 268	49 706	3 722	3 410	15 968	13 551
Mars	136 198	52 019	3 786	3 285	16 340	15 487
Avril	136 145	52 465	4 099	3 394	16 526	15 560
Mai	131 171	50 230	3 809	3 186	16 136	15 468
Juin	131 241	49 618	3 809	3 305	15 867	15 439
Juillet	131 584	50 012	3 711	3 260	16 169	15 486
Août	131 396	50 163	3 824	3 363	16 309	15 381
Septembre	128 035	48 094	3 721	3 175	16 336	15 230
Octobre	133 589	50 315	3 799	3 322	17 069	15 442
Novembre	132 171	49 816	3 714	3 288	17 252	15 347
Décembre	131 192	49 783	3 762	3 136	17 032	15 255
<b>2005</b>						
Janvier	127 281	48 507	3 502	2 570	16 398	13 706
Février	142 361	56 285	4 039	3 210	18 138	15 562
Mars	135 832	51 127	3 969	3 313	17 699	15 829
Avril	140 686	52 935	3 924	3 561	18 986	16 091
Mai	130 151	49 231	3 610	3 295	17 054	15 565
Juin	139 867	52 718	3 998	3 512	19 117	16 292
Juillet	151 202	58 453	4 695	3 855	21 409	16 641
Août	138 237	51 897	3 991	3 347	19 377	16 664
Septembre	127 417	47 746	3 634	3 168	18 572	15 639
Octobre	132 066	49 459	3 546	2 843	18 112	15 002
Novembre	136 226	51 384	3 547	3 221	18 375	14 485

# Définitions

---

## Camions

Les camions comprennent les camions légers et lourds, les mini-fourgonnettes, les véhicules d'utilité sportive, les fourgonnettes et les autobus, indépendamment de l'usage que l'on compte en faire.

## Voitures particulières

Par voitures particulières, on entend tout véhicule dont la fonction principale est de transporter des passagers, à l'exception des véhicules déjà classifiés comme camion (voir définition ci-haut). Les voitures particulières comprennent aussi les véhicules qui servent à des fins commerciales, c.-à-d., les taxis, les véhicules destinés à la location et autres parcs automobiles.

## Autres pays d'origine

L'origine des véhicules automobiles neufs nous permet de distinguer entre les véhicules construits en Amérique du Nord et ceux construits outre-mer. Ces derniers sont importés assemblés (tels quels) par d'autres pays que les États-Unis ou le Mexique. Statistique Canada traite comme véhicules de construction domestique, les voitures particulières et les camions montés au Canada, au Mexique et aux États-Unis et vendus au Canada.

## Les ventes de véhicules automobiles en unités

Le nombre de véhicules automobiles neufs vendus au Canada.

## Les ventes de véhicules automobiles en dollars

Les ventes mesurées en dollars représentent le prix de vente au consommateur, c'est-à-dire, le montant de la facture du constructeur augmenté de la marge bénéficiaire du concessionnaire, y compris le coût des accessoires de série et facultatifs. Les taxes de ventes ne sont pas incluses.

## Prix moyen des voitures particulières

Le prix moyen est obtenu en divisant les ventes totales en dollars par le nombre d'unités vendues. Par conséquent, les changements dans le prix moyen reflètent les variations dans les modèles vendus ainsi que les changements dans les prix. Par exemple, une augmentation dans le prix moyen des voitures particulières peut refléter l'achat de modèles plus dispendieux aussi bien que l'augmentation dans les prix.

# Appendice I

---

## Champ de l'enquête

L'intérêt et la nécessité de recueillir des données statistiques détaillées sur l'industrie de l'automobile s'est manifesté, il y a plusieurs années, alors que ce grand secteur d'activité commençait à occuper une place prédominante au sein de l'économie canadienne. En effet, depuis plus de 50 ans déjà, Statistique Canada collecte et diffuse des informations de nature statistique sur la vente au détail<sup>1</sup> de véhicules automobiles neufs. Ces statistiques ont non seulement été nécessaires à l'estimation des dépenses des consommateurs canadiens lors de l'établissement des comptes nationaux et au calcul du produit intérieur brut, mais elles ont également constitué et sont toujours d'ailleurs, l'un des indicateurs de la vitalité de l'économie canadienne des plus importants et des plus sollicités<sup>2</sup>.

L'estimation du volume total des ventes au détail de véhicules automobiles neufs n'aura toutefois pas suffi à satisfaire entièrement la demande incessante de renseignements. Les préoccupations se sont faites de plus en plus croissantes afin de mieux connaître les caractéristiques du stock de véhicules neufs vendus au détail, soit pour mieux saisir la structure de préférence des consommateurs canadiens ou soit pour évaluer le taux de pénétration des grands constructeurs étrangers sur le marché canadien. Au début des années 1970, les statistiques sur les ventes de véhicules automobiles neufs élargissaient son champ d'action pour mieux cibler les ventes des véhicules d'origine japonaise.

Les résultats regroupés dans cette publication ne concernent qu'exclusivement la vente au détail de véhicules automobiles neufs à l'intérieur des limites du territoire canadien. Ces statistiques sont obtenues à partir d'une enquête statistique postale (un recensement, voir la section sur la méthodologie à la fin du présent bulletin pour plus de détail).

D'autres statistiques (les ventes des vendeurs d'automobiles neuves et d'occasion, des magasins de pièces et d'accessoires d'automobiles, etc.) reliées au secteur de l'automobile sont aussi disponibles à partir de l'enquête sur le Commerce de détail (n° 63-005 au catalogue). Pour obtenir plus d'information communiquer avec la section des marchandises vendues au détail, division de la statistique du commerce, Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6, (téléphone : 613-951-3549 ou sans frais au 1-877-421-3067).

## Qualité des données et méthodologie

Cette enquête se veut une enquête exhaustive menée auprès de tout l'ensemble connu des fabricants d'automobiles ainsi que des importateurs de véhicules automobiles exerçant leurs activités sur le territoire canadien (la liste complète des enquêtés figure à la fin de ce catalogue).

Les montants des ventes déclarés comprennent le prix de vente au consommateur (c.-à-d., le montant de la facture du manufacturier augmenté de la marge bénéficiaire et doivent aussi inclure le coût des accessoires de série et facultatifs tout en omettant la taxe de vente provinciale et la taxe fédérale sur les produits et services (T.P.S.) et la taxe de vente harmonisée (T.V.H.).

Le taux de réponse est généralement de 100% pour cette enquête et un minimum d'estimations y est requis. Les résultats souffrent peu du biais qu'entraîneraient des cas de non-réponse.

---

1. D'après le manuel de la Classification types des industries, 1980 "les établissements dont l'activité principale est le commerce de détail achètent des marchandises dans le but de les revendre au public pour usage personnel ou ménager(...)".  
2. La série statistique sur les ventes de véhicules automobiles neufs est l'une des dix séries composant l'indicateur avancé développé par Statistique Canada pour l'analyse de la conjoncture économique.

Tout a été mis en oeuvre afin de minimiser ce genre d'erreurs. Ainsi, les questionnaires ont été conçus avec soin afin de réduire au minimum le nombre d'interprétations éventuelles; les diverses étapes de vérification et de traitement ont fait l'objet de contrôles d'acceptation détaillés.

## Confidentialité des données

La loi interdit à Statistique Canada de diffuser au grand public des données qui pourraient servir à identifier une entreprise ou certaines de ses caractéristiques, sans avoir obtenu au préalable l'autorisation écrite de cette dernière<sup>3</sup>. Ainsi, le dévoilement de données susceptibles de révéler des renseignements précis sur l'activité d'une entreprise particulière est systématiquement contrôlé suivant des dispositions strictes, de telle sorte qu'aucun renseignement jugé secret ne soit publié ou divulgué. L'application des règles sur le caractère secret s'établit donc de manière à ce qu'aucune donnée ne soit révélée pour des cellules (ou unités statistiques). Si l'information doit être camouflée pour des fins de confidentialité, un « X » apparaîtra dans les cellules appropriées de cette publication.

Une autre façon de préserver le caractère confidentiel de l'information sans pour autant avoir à mettre des « X », consiste à grouper (consolider) **pour certaines régions** (ou certaines cellules) l'information d'un même poste. Il suffit alors d'agréger les données visées et de les présenter sous une forme moins détaillée mais qui respecte la consigne de confidentialité. Par exemple, les données relatives aux Territoires du Nord-Ouest, au Yukon et Nunavut sont incluses dans celles de la Colombie-Britannique.

## Désaisonnalisation

Les séries temporelles ou chronologiques comportent les éléments essentiels à la description, l'explication et la prévision du comportement d'un phénomène économique. « Ce sont des dossiers statistiques de l'évolution des processus économiques dans le temps »<sup>4</sup>. L'observation par les économistes et les statisticiens de l'activité économique à l'aide des séries temporelles a donc permis de distinguer quatre composantes principales du comportement des séries temporelles : la tendance à long terme, le mouvement cyclique, les variations saisonnières et les fluctuations irrégulières ou accidentelles. Ces mouvements sont causés par différents facteurs, soit économiques, naturels ou institutionnels. Les **variations saisonnières** sont les fluctuations périodiques plus ou moins régulières qui se produisent au cours d'une année en raison du cycle météorologique normal, des congés fixes et d'autres événements qui se répètent à intervalles avec une certaine régularité pour influencer de façon significative le taux d'activité.

Afin de favoriser l'interprétation exacte de l'évolution fondamentale d'un phénomène économique et de produire une meilleure prédiction, Statistique Canada rajuste les séries temporelles au moyen de la méthode de désaisonnalisation X-11-ARMMI<sup>5</sup> afin de justement minimiser l'impact des variations saisonnières sur les séries. La partie ARMMI de cette technique consiste essentiellement à ajouter une année de données estimées à chacune des deux extrémités de la série initiale avant de procéder à la désaisonnalisation proprement dite. Ces données estimées proviennent d'extrapolations prospectives et rétrospectives produites par des modèles ARMMI (modèles autorégressifs à moyennes mobiles intégrées) du type Box-Jenkins.

La partie X-11 du programme X-11-ARMMI fait surtout appel à la méthode de rapport aux moyennes mobiles pour effectuer le lissage de la série modifiée et obtenir une estimation provisoire de la tendance-cycle, pour calculer les rapports de la série initiale (ajustée) aux estimations de la tendance-cycle et pour estimer les facteurs saisonniers à partir de ces rapports. Les facteurs saisonniers définitifs ne sont produits que lorsque ces opérations ont été exécutées à plusieurs reprises. Ces étapes déterminant les facteurs saisonniers nécessaires au calcul des données désaisonnalisées finales, sont depuis février 1983, exécutées à chaque mois au lieu d'une seule fois par an. Il nous

---

3. Voir l'article 17, intitulé *Secret*, du chapitre 5-19 de la *Loi sur la statistique*.

4. *La désaisonnalisation des séries temporelles économiques : quelques remarques*; tiré de la *Revue statistique du Canada*, août 1974.

5. Pour de plus amples informations voir *La méthode de désaisonnalisation X-11-ARMMI/88*, par Estelle Bee Dagum, Statistique Canada.

est donc possible de mettre à jour mensuellement les séries de référence desquelles on dérive les estimations finales des facteurs saisonniers, en employant les données les plus récentes disponibles.

Bien que la désaisonnalisation permette de mieux comprendre la tendance-cycle fondamentale d'une série, la série désaisonnalisée n'en contient pas moins une composante irrégulière. De légères variations d'un mois à l'autre dans la série désaisonnalisée peuvent n'être que de simples mouvements irréguliers; pour avoir une meilleure idée de la tendance fondamentale, les utilisateurs doivent donc examiner les séries désaisonnalisées d'un certain nombre de mois.

À cette fin, on retient l'usage des mois à dominance cyclique, ou MDC<sup>6</sup>. Il s'agit du plus petit nombre de mois pour lesquels un certain rapport devient et reste inférieur à l'unité; autrement dit, il s'agit de la période pendant laquelle le taux de variation moyen absolu de la tendance-cycle de la série désaisonnalisée est supérieur à celui de la composante irrégulière. Le MDC peut être considéré comme le nombre de mois que doit durer un mouvement de la série désaisonnalisée dans une direction donnée avant qu'on puisse être raisonnablement certain que la tendance-cycle de la série évolue dans la même direction. Ainsi, un MDC peu élevé est souhaitable puisqu'il indique la présence d'une série lisse. L'application d'une moyenne mobile aux données désaisonnalisées de période égale au MDC, tend à lisser les mouvements irréguliers pouvant dissimuler la tendance-cycle fondamentale. La méthode de la moyenne mobile du MDC permet de réduire tous les genres de séries à peu près au même niveau de lissage, quelle que soit la taille de la composante irrégulière dans la série initiale.

## Procédures de révision

Les estimés désaisonnalisés sont révisés pour les trois mois précédents la période de référence. Les données mensuelles non désaisonnalisées sont révisées pour le mois précédent, lorsque de nouvelles données sont mises à la disposition de Statistique Canada. De plus, les données brutes des ventes des véhicules automobiles neufs sont révisées une fois l'an, dans le numéro de février. Au même moment, les estimés mensuels désaisonnalisés sont révisés pour les quatre dernières années.

6. MDC = 8 dans le cas des voitures particulières nord-américaines. MDC = 4 dans le cas des voitures particulières d'outre-mer. MDC = 11 dans le cas des véhicules utilitaires.

## Appendice II

---

### Répertoire des constructeurs nord-américains de véhicules automobiles

B.M.W. Canada Inc.

Blue Bird Body Co.

DaimlerChrysler Canada Inc.

Ford Motor Company of Canada Limited

Freightliner of Canada Ltd.

General Motors of Canada Limited

Honda Canada Inc.

Hyundai Auto Canada Inc.

International Truck and Engine Corporation Canada

Kenworth Div., Paccar of Canada Ltd.

Mack Canada Inc.

Mazda Canada Inc.

Mitsubishi Motor Sales of Canada, Inc.

Motor Coach Industries Limited

New Flyer Industries Ltd.

Nissan Canada Inc.

Nova Bus Corp.

Orion Bus Industries Inc.

Peterbilt Div., Paccar of Canada Ltd.

Prévost Car Inc.

Sterling Heavy Duty TrucksSubaru Canada Inc.

Subaru Canada Inc.

Suzuki Canada Inc.

Thomas Built Buses of Canada Ltd.

Toyota Canada Ltd.

Volkswagen Canada Inc.

Volvo Trucks Canada Inc.

Western Star Trucks Inc.

## **Répertoire des importateurs et distributeurs de véhicules automobiles construits outre-mer**

### **Japon**

General Motors of Canada Ltd.

Hino Diesel Trucks Canada Ltd.

Honda Canada Inc.

Mazda Canada Inc.

Mitsubishi Motor Sales of Canada, Inc.

Nissan Canada Inc.

Subaru Canada Inc.

Suzuki Canada Inc.

Toyota Canada Inc.

### **Autres pays**

B.M.W. Canada Inc.

Daewoo Auto Canada Inc.

Ford Motor Company of Canada Limited

General Motors Canada Ltd.

Hyundai Auto Canada Inc.

Jaguar Canada Inc.

Kia Canada Inc.

Land Rover group Canada Inc.

Mercedes-Benz Canada Inc.

Porsche Cars of Canada Ltd.

Volkswagen Canada Inc.

Volvo Cars of Canada Ltd.